

**Brevdato** 15-04-2024

**Afsender** Kirsten Olesen-Nzulumike (Udv. Sagsbehandler, Departementet for Børn og Unge)

**Modtagere** Departementet for Erhverv, Arbejdsmarked, Handel og Energi (ISIIN@nanoq.gl)

**Akttitel** Vs: Suleriutsit inissinneqarnerisa maleruagassaasa inatsit ataatsimoortitanngorugit siunnersuutigineqarnerat aamma siunnersuummut tunngatillugu nalunaarutit sisamat pillugit tusarniaaneq.

**Identifikationsnummer** 24087718

**Versionsnummer** 1

**Ansvarlig** Kathrine Ødegård

**Vedlagte dokumenter** Vs Suleriutsit inissinneqarnerisa maleruagassaasa inatsit ataatsimoortitanngorugit siunnersuutigineqarnerat aamma siunnersuummut tunngatillugu nalunaarutit sisamat pillugit tusarniaaneq. (Nanoq - ID nr. 24087702)  
KAL Forslag til samlelov om forretningsordner 26.03.24  
KAL Bemærkninger til lovforslaget 26.03.24  
KAL Bek. for Naturklageudvalget. 26.03.24  
KAL Bek. førtidspensionsklagenævnet 26.03.24  
KAL Bek. om boligklagenævnets virksomhed 26.3.24  
KAL Forslag til Bek. om konkurrencenævnets virksomhed 26.03.24  
DA Forslag til samlelov om forretningsordner 26.03.24  
DA Bemærkninger til lovforslaget 26.03.34  
DA Bek. for Naturklageudvalget. 26.03.24  
DA Bek. om boligklagenævnets virksomhed 26.3.24  
DA Forslag til Bek. om konkurrencenævnets virksomhed 26.03.24  
DA. Bek. førtidspensionsklagenævnet 26.03.24

**Dokumenter uden PDF-version (ikke vedlagt)**

**Udskrevet** 15. aug 2024

**Til:** Departementet for Erhverv, Arbejdsmarked, Handel og Energi (ISIIN@nanoq.gl)  
**Cc:** Kathrine Ødegård (odka@nanoq.gl), Himaginiy Nadarajah (hina@nanoq.gl), Heidi Lindholm (heli@nanoq.gl), Kista Isaksen (kisa@nanoq.gl), Susanne Lea Qvist-Aaen (sulq@nanoq.gl)  
**Fra:** Kirsten Olesen-Nzulumike (KIOL@nanoq.gl)  
**Titel:** Vs: Suleriutsit inissinneqarnerisa maleruagassaasa inatsit ataatsimoortitanngorugit siunnersuutigineqarnerat aamma siunnersuummut tunngatillugu nalunaarutit sisamat pillugit tusarniaaneq.  
**E-mailtitel:** Vs: Suleriutsit inissinneqarnerisa maleruagassaasa inatsit ataatsimoortitanngorugit siunnersuutigineqarnerat aamma siunnersuummut tunngatillugu nalunaarutit sisamat pillugit tusarniaaneq. (Nanoq - ID nr.: 24087702)  
**Sendt:** 15-04-2024 09:16  
**Bilag:** KAL Forslag til samlelov om forretningsordner 26.03.24.docx; KAL Bemærkninger til lovforslaget 26.03.24.docx; KAL Bek. for Naturklageudvalget. 26.03.24.docx; KAL Bek. førtidspensionsklagenævnet 26.03.24.docx; KAL Bek. om boligklagenævnets virksomhed 26.3.24.docx; KAL Forslag til Bek. om konkurrencenævnets virksomhed 26.03.24.docx; DA Forslag til samlelov om forretningsordner 26.03.24.docx; DA Bemærkninger til lovforslaget 26.03.34.docx; DA Bek. for Naturklageudvalget. 26.03.24.docx; DA Bek. om boligklagenævnets virksomhed 26.3.24.docx; DA Forslag til Bek. om konkurrencenævnets virksomhed 26.03.24.docx; DA. Bek. førtidspensionsklagenævnet 26.03.24.docx;

Departementet for Børn og Unge har ingen bemærkninger.

Inussiamersumik Inuulluaqqusillunga  
Med venlig hilsen  
Best regards

**Kirsten Olesen-Nzulumike**  
Siunnersortit pisortaat  
Chefkonsulent  
Chief advisor



**NAALAKKERSUISUT**  
GOVERNMENT OF GREENLAND

Meeqqanut, Inuusuttunullu Naalakkersuisoqarfik  
Departementet for Børn og Unge  
Ministry for Children and Youth  
[ian@nanoq.gl](mailto:ian@nanoq.gl)

P.O.Box 260 . 3900 Nuuk  
Oq./Tel.: +299 34 66 57  
Oq./Tel.: +299 55 32 52

[KIOL@nanoq.gl](mailto:KIOL@nanoq.gl)  
[www.naalakkersuisut.gl](http://www.naalakkersuisut.gl)

GLN nr. 5790001955304

**Til:** Formandens Departement (govsec@nanoq.gl), Finansdepartementet (oed@nanoq.gl), Departementet for Sociale Anliggender og Arbejdsmarked (ISN@nanoq.gl), Officiel post til IIAN (INIIAN5.sal@nanoq.gl), Departementet for Landbrug, Selvforsyning, Energi og Miljø (pan@nanoq.gl), Officiel post til IAN (box909@nanoq.gl), avannaata@avannaata.gl (avannaata@avannaata.gl), Kommune Qeqertalik (qeqertalik@qeqertalik.gl), kontakt@advokatit.gl (kontakt@advokatit.gl), info@revisor.gl (info@revisor.gl), Trine Toffing Hvidkjær (TRHVI@BDO.DK), Børnerettighedsinstitutionen MIO (mio@mio.gl), Utoqqaat (utoqqaat@nanoq.gl), Officiel post til Tilioq (info@tilioq.gl), ASG | Akademikernes Sammenslutning i Grønland (asg@asg.gl), aknuuk@ak.gl (aknuuk@ak.gl), SIK (sik@sik.gl), imak@imak.gl (imak@imak.gl), kontakt@ppk.gl (kontakt@ppk.gl), info@npg.gl (info@npg.gl), SSK Allaffik (ssk@ssk.gl), Kommune Kujalleq (kommune@kujalleq.gl), Qeqqata Kommunua (qeqqata@qeqqata.gl), Kommuneqarfik Sermersooq (kommuneqarfik@sermersooq.gl), Grønlands Erhverv (ga@ga.gl), INI A/S (ini@ini.gl), Iserit A/S (iserit@iserit.gl)  
**Cc:** Lene Knüppel Andersen (lekn@nanoq.gl)  
**Fra:** Kathrine Ødegård (odka@nanoq.gl)  
**Titel:** Suleriutsit inissinneqarnerisa maleruagassaasa inatsit ataatsimoortitanngorugit siunnersuutigineqarnerat aamma siunnersuummut tunngatillugu nalunaarutit sisamat pillugit tusarniaaneq.  
**Sendt:** 26-03-2024 14:21

## **Suleriutsit inissineqarnerisa maleruagassaasa inatsit ataatsimoortitanngorugit siunnersuutigineqarnerat aamma siunnersuummut tunngatillugu nalunaarutit sisamat pillugit tusarniaaneq.**

Inuussutissarsiornermut, Niuernermet, Aatsitassanut, Inatsisit Atuutsinneqarnerannut Naligiissitaanermullu Naalakkersuisoqarfik (ataani Naalakkersuisoqarfittut taaneqartassaaq) matumunnga tamanut tusarniaassummik siunnersuusiarisaminnik nassiussaqqarpoq:

- Isumaginnittoqarfiup aqunneqarnera aqqissuussaanelu pillugit Inatsisartut peqqussutaata allangortinneqarnissaanut, Inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaat pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaata allangortinneqarnissaanut, Unammilleqatigiinneq pillugu Inatsisartut inatsisaata allangortinneqarnissaanut, Siusinaartumik pensionisiat pillugit Inatsisartut inatsisaata allangortinneqarnissaanut, Pisortat Pisiortortarneranni Neqerooruteqartitsinermi Maalaaruteqartarfik pillugu Inatsisartut inatsisaata allangortinneqarnissaanut, Pinngortitamik illersuineq pillugu Inatsisartut inatsisaata allangortinneqarnissaanut siunnersuutit (Suleriaatsit inissineqarneri pillugu inatsisinik allannguinneq)
- Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suliassai pillugit Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaannut siunnersuut
- Ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfiup sulinera pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaannut siunnersuut
- Siusinaartumik pensionisioqarnermut maalaaruteqartarfik pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaannut siunnersuut
- Pinngortitap illersorneqarnera pillugu naammagittaalliuuteqartarfik pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaannut siunnersuut

Tusarniaassummik oqaaseqaatit Naalaakkersuisoqarfimmuk kingusinnerpaamik ulloq 23. april 2024 nassiunneqarsimassapput. Oqaaseqaatit uunga mailerluni nassiunneqassapput [isiin@nanoq.gl](mailto:isiin@nanoq.gl)

[Suleriutsit inissineqarnerisa maleruagassaasa inatsit ataatsimoortitanngorugit siunnersuutigineqarnerat aamma siunnersuummut tunngatillugu nalunaarutit sisamat pillugit tusarniaaneq \(naalakkersuisut.gl\)](#)

### **Siunertaq:**

Inatsisartut Inatsisaannut siunnersuut maalaaruteqartarfiup aalajangiisartullu allatseqarfiisa maalaarutiniq suliaraqarnerinut sukkatsisaataanisaa siunertarineqarpoq, tamannalu innuttaasunut suliffeqarfinnullu iluaqutaasussaalluni, tassani sullissineq pilertornerusumik assigiimmillu nalingiisitsilluni sullissineq ingerlanneqalersinnaaniassammat.

Siunnersuut maalaaruteqartarfinnut, siunnersuummi eqqaanertunut, suleriesissaat namminneq inatsisitigut tunngavissaqarlutik inissitersinnaaniassavaat. Ullumikkut tamanna Naalakkersuisuniit suliarineqartarpoq, taakkunannga maalaaruteqartarfiit arlallit suleriesissaat inissitertarmassuk, taamaasilluni aalajangiisartut maalaaruteqartarfiillu tamarmik immikkut sulerieseqarlutik.

Maannakkut sulerieseq atorneqartoq pissusissamisooranilu ingerlatsinermi oqimaatumik ingerlanneqarpoq, taamaattumik assigiimmik sukkannerusumillu aamma ajornannginnerusumik sulerieseqarnissaq kissaatigineqarluni.

### **Nalunaarutit sisamat pillugit siunnersuutit**

Inatsit ataatsimoortup pilersinneqarnissaanut siunnersuut atuutsinneqalerpat nalunaarutit sisamat atorunnaarsinneqassapput.

Nalunaarutini siunnersuutit nutaat sammineqartuni nalunaarutit atuuttut aallaavigalugit siunnersuutigineqarput.

Nalunaarutini siunnersuutit nutaat suleriesutit tunngasunik paragraffitaqanngillat.

Nalunaarutini atuuttuni oqaatsit atorneqartut nalimmassarneqarput, tamannalu pisariaqarsimavoq, assersuutigalugu "Landstinget" "Inatsisartut"-nut allangortinneqarsimalluni aamma "Landsstyret" "Naalakkersuisut"-nut allangortinneqarluni.

Aammattaq inatsisitigut nalunaarutini atuutsinneqareersunut siunnersuutini iluarsisaqalaarnikuuvugut.

Nalunaarutini siunnersuutit nutaat suliarineqarnerini inatsisinik katerssat atuutsinneqalernissaa siunertarineqarpoq, aamma nalunaarutini atuutsinneqareersuni allannguutissatut siunnersuutigineqartut allannguutigineqareerpaata, annikinnerpaamik allanngueqqittoqartarnissaa siunertarineqarluni.

## Høring over forslag til samlelov om ændring af regler om fastsættelse af forretningsordner samt 4 bekendtgørelser tilknyttet forslaget.

Departementet for Erhverv, Handel, Råstoffer, Justitsområdet og Ligestilling (herefter benævnt departementet) fremsender hermed følgende forslag i offentlig høring:

- Forslag til Inatsisartutlov om ændring af Landstingsforordning om socialvæsenets styrelse og organisation, ændring af Landstingsforordning om leje af boliger, ændring af Inatsisartutlov om konkurrence, ændring af Inatsisartutlov om førtidspension, ændring af Inatsisartutlov om Klagenævn for Udbud af Offentlige Indkøb, og ændring af Landstingslov om naturbeskyttelse (Ændring af regler om fastsættelse af forretningsordner)
- Forslag til Selvstyrets bekendtgørelse om Konkurrencenævnets virksomhed
- Forslag til Selvstyrets bekendtgørelse om Boligklagenævnets virksomhed
- Forslag til Selvstyrets bekendtgørelse om Førtidspensionsklagenævnet
- Forslag til Selvstyrets bekendtgørelse om Naturklageudvalget

Eventuelle bemærkninger til høringsmaterialet bedes være Departementet i hænde senest den 23. april. 2024. Bemærkningerne bedes sendt til [isiin@nanoq.gl](mailto:isiin@nanoq.gl)

[Høring over forslag til samlelov om ændring af regler om fastsættelse af forretningsordner samt 4 bekendtgørelser tilknyttet forslaget \(naalakkersuisut.gl\)](#)

### Formål:

Forslaget til Inatsisartutlov har til formål at effektivisere og ensrette sekretariatsbetjeningen af klagenævn og klageudvalg til gavn for borgere og virksomheder med henblik på en hurtigere og mere ensartet arbejdsgang i de forskellige udvalg og nævn.

Forslaget vil give de klageinstanser, der er nævnt i forslaget, hjemmel til at fastsætte deres egne forretningsordner. I dag er det Naalakkersuisut, der er bemyndiget til at fastsætte flere af klageinstansernes forretningsordner, hvilket har medført at alle nævn arbejder forskelligt.

Den nuværende proces er uhensigtsmæssig og administrativ tung, hvorfor der er et ønske om en ensretning og en mere effektiv og forenklet opgaveløsning.

### Om forslag til 4 nye bekendtgørelser

Forslaget til samlelov ophæver samtidigt 4 bekendtgørelser.

De nye forslag til bekendtgørelser tager udgangspunkt i de gældende bekendtgørelser på områderne.

I de nye forslag til bekendtgørelser er der ingen paragraffer som vedrører forretningsordner.

Der er foretaget sproglige tilretninger i forhold til de gældende bekendtgørelser, hvor dette har været nødvendigt, som for eksempel fra "Landstinget" til "Inatsisartut" og fra "Landsstyret" til "Naalakkersuisut".

Der er desuden foretaget enkelte lovtekniske tilretninger i forslagene til bekendtgørelser i forhold til de gældende bekendtgørelser.

Fokus i udarbejdelsen af de nye forslag til bekendtgørelser har været at implementere samleloven samt at minimere mængden af øvrige ændringer i forhold til de gældende bekendtgørelser til de ændringer som beskrevet ovenfor.

Inussiarnersumik Inuulluaqqusillunga

Med venlig hilsen

Best regards

**Kathrine Ødegård**

Siunnorsortit Pisortaata / Chefkonsulent / Chief Advisor

# NAALAKKERSUISUT

GOVERNMENT OF GREENLAND



Inuussutissarsiornermut, Niuernermut, Aatsitassanut, Inatsisit Atuutsinneqarnerannut Naligiissitaanermullu Naalakkersuisoqarfik.

Departementet for Erhverv, Handel, Råstoffer, Justitsområdet og Ligestilling.

Ministry of Business, Trade, Mineral Resources, Justice and Gender Equality.

P.O. Box 1601, GL-3900 Nuuk

Oq./Tel.: +299 34 55 41

[odka@nanoq.gl](mailto:odka@nanoq.gl)

[www.naalakkersuisut.gl](http://www.naalakkersuisut.gl)

## Uunga siunnersuut:

**Isumaginnittoqarfiup aqunneqarnera aaqqissuussaaneralu pillugit Inatsisartut peqqussutaata allangortinneqarnissaa pillugu Inatsisartut inatsisaat, Inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaat pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaanik allangortitsineq, Unammilleqatiginneq pillugu Inatsisartut inatsisaanik allangortitsineq, Siusinaartumik pensionisiat pillugit Inatsisartut inatsisaanik allangortitsineq, Pisortat Pisiortortarneranni Neqerooruteqartitsinermi Maalaaruteqartarfik pillugu Inatsisartut inatsisaanik allangortitsineq, aamma Pinnngortitamik illersuineq pillugu Inatsisartut inatsisaanik allangortitsineq**

(Suleriaatsit pillugit inissiineq pillugu maleruagassanik allannguuteqarneq)

### § 1

Isumaginnittoqarfiup aqunneqarnera aaqqissuussaaneralu pillugit Inatsisartut peqqussutaat nr. 11, 12. novembari 2001-imeersumi, Inatsisartut inatsisaat nr. 14, 6. juuni 2016-imeersumi aamma Inatsisartut Inatsisaat nr. 47, 23. novembari 2017-imeersumi, ataani allaqqasut allangortinneqassapput:

1. § 9, imm. 8 ima oqaasertaliorneqarpoq:

” Imm. 8. Naalakkersuisut Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup suleriaasissaata Allatseqarfiatalu suliaqartarneranut maleruagassaanik inissiissaaq, taakkununga Naammagittaalliuuteqartarfiup siulittaasuata innersuussineratigut Naammagittaalliuuteqartarfiup ilaasortaanik piffissaq sioqqullugu soraarsitsineq kiisalu Naammagittaalliuuteqartarfiup ilaasortaanik akissarsiaqartitsinermut malittarisassat.”

2. § 9-mut imm. 10-tut oqaasertaliunneqassaaq:

” Imm. 10. Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup nammineq suleriesissani inississavaa.”

### § 2

Inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaat nr. 2, 12. maaji 2005-meersumi, tak. Inatsisartut peqqussutaat pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 52, 17. oktobari 2023-meersumi ataani allanneqartut allangortinneqarput:

1. § 83, imm. 3 atorunnaarsinneqarpoq.

Imm. 4-6 matuma kingorna imm. 3-5-inngorput.

2. § 83, imm. 5 ima oqaasertaliorneqarpoq:

” Imm. 5. Naalakkersuisut aalajangiisartut suleriusaannut maleruagassat inississavaat.”

3. § 83, imm. 6 ima oqaasertaliorneqarpoq:

” Imm. 6. Ineqarneq pillugu Maalaaruteqarfiup suleriussani nammineq inississavaa.”

### § 3

Unammilleqatigiinneq pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 1, 15. maaji 2014-imeersumi, tak. Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 2, 26. marsi 2021-meersumi allaqqasut allanngortinneqassapput:

1. § 26, imm. 3 ima oqaasertaliorneqassaaq:

” Imm. 3. Naalakkersuisut Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap aamma Atuisartoqarnermut Unammilleqatigiinnermullu Aqutsisoqarfiup sulinerannut maleruagassat erseqqinnerusut Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliamut ilaasortassanik inassuteqartarnermut toqqaasarnermullu, Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap siulittaasuanit inassuteqaateqarnikkut piffissap atuuffissaasup naanissaa sioqqullugu ataatsimiititaliami ilaasortanik soraarsitsisarnermut maleruagassat kiisalu Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliami ilaasortat Inatsisartuni Naalakkersuisunilu il. il. ilaasortat aningaasarsiaqartitaanerat il. il. pillugit Inatsisartut inatsisissaannut naapertuuttumik aningaasarsiaqartinneqarnissaat pillugu maleruagassat aalajangersassavaat”

2. § 26-mi imm. 4-tut inissinneqassaaq:

” Imm. 4. Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suleriussani nammineq inississavaa.”

### § 4

Siusinaartumik pensionisiat pillugit Inatsisartut inatsisaat nr. 40, 9. decembari 2015-imeersumi, tak. Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 41, 14. septembari 2023-meersoq, ataani allanngortinneqarpoq:

1. § 10, imm. 2 ima oqaasertaliorneqassaaq:

” *Imm. 2.* Naalakkersuisut Siusinaartumik pensionisiaqarneq pillugu naammagittaalliuuteqartarfiup sulinissaanut, kiffartuussinikkut anguniagassaanut, piffissamilu atuuffiusumi naammagittaalliuuteqartarfiup siulittaasuanit innersuussisoqareerneratigut naammagittaalliuuteqartarfiup ilaasortaasa soraarsinneqartarnissaat pillugit kiisalu naammagittaalliuuteqartarfiup ilaasortaani akissarsisitsisarnissaq pillugu maleruagassanik aalajangersaassapput.”

2. § 10-mi imm. 3-tut inissinneqassaaq:

” *Imm. 3.* Siusinaartumik pensionisiaqarneq pillugu naammagittaalliuuteqartarfiup suleriesissani nammineq inississavaa.”

## § 5

Pisortat Pisiortortarneranni Neqerooruteqartitsinermi Maalaaruteqartarfik pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 7, 12. juuni 2019-imeersumi ataani allanneqartut allanngortinneqassapput:

1. § 3, imm. 2 ima oqaasertaliorneqassaaq:

” *Imm. 2.* Pisortat Pisiortortarneranni Neqerooruteqartitsinermi Maalaaruteqartarfiup suleriesissani nammineq inississavaa.”

## § 6

Pinnngortitamik illersuineq pillugu Inatsisartut Inatsisaat nr. 29, 18. decembari 2003-meersumi ataani allanneqartut allannguutigineqassapput:

1. § 58-imi imm. 2-tut inissinneqassaaq:

” *Imm. 2.* Pinnngortitap illersorneqarnera pillugu Naammagittaalliuuteqartarfiup suleriesissani nammineq inississavaa.”

## § 7

1. Inatsisartut Inatsisaat ulloq 1. januaari 2025-mi atuutsinneqalissaaq.

*Imm. 2.* Atuutsitsilernermi nalunaarutit ataani allanneqartut atorunnaarsinneqassapput:

1) Ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfiup sulinera pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 27, 26. novembari 2008-meersoq.

2) Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suleriaasissaa taassumalu suliassai pillugit Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 12, 23. juuli 2015-imeersoq.



3) Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfik pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 25, 28. oktobari 2016-imeersoq.

4) Pinngortitap illersorneqarnera pillugu naammagittaalliuuteqartarfik pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 6, 12. februaari 2009-meersoq.

Siunnersuummut oqaaseqaatit

## Oqaaseqaatit nalinginnaasut

### 1. Aallaqqaasiut

Inatsisartut Inatsisaannut siunnersuutip siunertaraa, maalaaruteqartarfinni aalajangiisartunilu allatseqarfiit assigiinnerusumik suleriuseqarlutik innuttaasunut suliffeqarfinnullu sukumiinerusumik sullisinnaaneranut sukkalisaataallunilu ataatsimiisitaliani aamma aalajangiisartuni assigiimmik suleriuseqarnikkut naammassiuminarsaanissaq.

Siunnersuutip maalaaruteqartarfiit siunnersuummi taaneqartut namminneq suleriuseqarnissaannut tunngavissaannik inissiissaaq. Ullumikkut Naalakkersuisut maalaaruteqartarfiit suleriussisaannik assigiinngitsunik inissiinissaminnut piginnaatitaapput, tamassuma aalajangiisartut assigiinngitsunik suleriuseqarnerannik kinguneqarluni.

Maannakkut suleriuseq naleqqunnanilu ingerlatsinikkut oqimaaqutaavoq, taamaattumillu assigiinnerusumik sukkanerusumillu aamma ajornannginnerusumik sulianik naammassinissinnaaneq kissaatigineqarluni.

### 2. Siunnersuutip imarisai pingaarnertit

#### 2.1. Inatsisit atuuttut

Atuisartoqarnermut Unammilleqatigiinnermullu Aqutsisoqarfik maalaaruteqartarfinnut ataani allaqqasunut allatseqarfittut inissisimavoq: Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfik, Atuisartut Pisisartullu maalaarutaannik Aalajangiisartut, Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik, SIusinaartumik Pensionisiaqarnermut Maalaaruteqartarfik, Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliaq, Pisortat Pisiortortarneranni Neqerooruteqartitsisarnermi Maalaaruteqartarfik, Pinngortitap illersorneqarnera pillugu Naammagittaalliuuteqartarfik kiisalu Avatangiisit Innarlitsaaliorneqarnissaannik pillugit Naammagittaalliuuteqarfik.

Ullumikkut maalaaruteqartarfiit suleriussisaat tamarmik assigiinngitsuupput. Unammilleqatigiinnermut inatsimmi assersuutigalugu allaqqavoq, Naalakkersuisut Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suleriussisaa inississavaa. Isumaginnittoqarfiup aqunneqarnera aqqissuusaaneralu pillugit Inatsisartut peqqussutaani allaqqavoq, Naalakkersuisut Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup suleriussisaa inississagaa. Avatangiisit innarlitsaaliorneqarnissaannik Inatsisartut inatsisaanni allaqqavoq, Pinngortitap illersorneqarnera pillugu Naammagittaalliuuteqartarfiup suleriussisani nammineq inississagaa.

Inatsimmi atuuttumi maalaaruteqartarfinni ataatsimiititalianilu ingerlariaatsit suleriesissallu assigiinngillat, tamannalu allatseqarfimmut annertunerusumik ingerlatsinermi suliassaqartit-sisarluni. Suleriesissat arlallit nalunaarutitut ilanngunneqarnikuupput, tamannalu suleriesis-sanut allannguuteqarniarnermi ingerlatsinermi artukkiilluni.

Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfik ullumikkut sulerieseqarnarni ingerlavoq, tassani Naalakkersuisut suleriesissamik inissiinissaminnut piginnaatitaanertik atorluarsiman-ngimmassuk. Pinngortitap illersorneqarnera pillugu Naammagittaalliuuteqartarfik ullumikkut sulerieseqarani ingerlavoq, tassani Naammagittaalliuuteqartarfik nammineq suleriesissaminik inissiisinnaagaluarluni.

## *2.2. Siunnersuutip imarisai*

Siunnersuutip inatsisit ingiaqatigiilersissavai, tassani maalaaruteqartarfiit qulaani taaneqartut tamarmik namminneq suleriesissaminnik inissiisinnaalissammata.

Tassani inatsisini ataaseq ataatsimut allangortinneqassaaq, taamaasilluni inatsisit attuumas-suteqartut ataatsikkut allangortinneqassallutik.

## **3. Pisortanut aningaasatigut allaffissornikkullu sunniutissai**

Siunnersuut Atuisartoqarnermut Unammilleqatigiinnermullu Aqutsisoqarfiup allatseqarfiani maalaaruteqartarfiup aalajangiisartullu allatseqarfiisa suliqaarnermi ingerlatsinerannut anni-killisaataassaaq.

Matumunnga tunngavigineqarpoq, allatseqarfimmi maalaaruteqartarfinnut aalajangiisartunul-lu tunngatillugu sullissineq assigiinnerusumik sulerieseqarlissasoq naatsorsuutigineqartoq.

Atuisartoqarnemrut Unammilleqatigiinnermullu Aqutsisoqarfik suleriutsimik sanarfisaqaru-suppoq, tassani maalaaruteqartarfiit assigiinngitsut atorsinnaallugulu nalimmassarsinnaasaan-nik. Maalaaruteqartarfiit assigiinnerusumik sulerieseqarunik, ingerlatsinermi suliassanut anni-killisaataasussaassaaq. Assersuutigalugu ataatsimiigiaqqusinerit, ataatsimiinnilersaarutit, nalu-naarutit il. il. pineqarput. Oqinnerusumik assigiinnerusumillu sulerieseqarnerup innuttaasunut sivikinnerusumik sullissineq siuarsassavaa.

Siunnersuutip aamma naalakkersuisoqarfinni aningaasanik ingerlatsinermi ataineranut oqili-saataassaaq, tassani suleriutsini ingerlatsinikkut periutsinut iluarsisarnissamut nalunaarutitik allannguinnissamut nutaanillu nalunaarusiornissamut pisariaqartitsinermi annikillisaataassam-mat.

**4. Inuussutissarsiutinik ingerlatsisunut aningaasatigut allaffissornikkullu sunniutissai**

Suleriutsit assigiinnerusut maalaaruteqartarfinni aalajangiisartunilu maalaarutininik suliaqarnisamat assigiinnerusumik sullisseriaaseqarnerup ingerlatsineq aalajaannerulersillugulu sulianik suliarinnineq sukkanerulersissavaa.

**5. Pinngortitamut, avatangiisinut inuillu peqqissusiannut kingunerisassai**

Siunnersuut avatangiisinut pinngortitamulluunniit taasarialinnik kinguneqartussaangilaq.

**6. Innuttaasunut kingunerisassai**

Maalaaruteqartarfinni aalajangiisartunilu maalaarutininik suliaqarsinnaanermi suleriutsit assigiinnerusut atorlugit sullissigaanni, ingerlatsineq aalajaannerulersillugulu sullissineq sukkanerulersissavaa.

**7. Kingunerisassai pingaarutillit allat**

Siunnersuut qulaani taaneqartut saniatigut annertuumik kinguneqartitsissangilaq.

**8. Oqartussaasunik aamma suliffeqarfinnik il.il. tusarniaaneq**

Siunnersuut attuumassuteqartunut piffissami xx. xxx 2024-miit xx. xxx 2024 tikillugu tusarniaassutigineqarpoq:

Xxxx

Siunnersuut piffissami taaneqartumi tusarniaanermi saqqummiussiviusartumi tamanit takuneqarsinnaavoq.

**Siunnersuummi aalajangersakkanut ataasiakkaanut oqaaseqaatit***§ 1-imut*

Nr. 1-imut

Aalajangersakkami Naalackersuisut Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup allatse-qarfiatalu immikkoortuini maleruagassai aalajangersaaffigai.

§ 1, nr. 2-mi takuneqarsinnaasutut Naalackersuisut Isumaginninnermi Naammagittaalliuute-qartarfiup suleriaasia pillugu maleruagassanik inissiissanngilaq.

Maluginiaqquneqarpoq, ”aalajangiisartutut ilaasortanik soraarsitsineq” aalajangiisartutut ilaasortanik piffissami ilaasortaaffik qaangiulluni atorunnaartoq isumaqarpoq. Aalajangiisartutut ilaasortat atorfinitsinneqarneq ajorput. Tamanna oqariartaaseq atuutsiinnarneqarpoq, tamanna inatsisini atuuttuni sulit atorineqarmat, maannakkullu suleriuseq taamaasilluni atuutsiinnarneqarluni.

Nr. 2-mut

Aalajangersakkap Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup nammineq suleriussaminik inissiisarnissaanut piginnaatitsivoq.

*§ 2-mut*

Nr. 1-imut

Aalajangersagaq atorunnaarsinneqassaaq, Ineqarnermullu Maalaaruteqartarfimmut siunissami ataatsimiinnissamut suleriussamik maleruagassiornissamut inissiinissamut piginnaatitsissanngorluni.

Nr. 2-mut

Siunnersuutigineqarpoq, Naalackersuisut aalajangiisartut suleriussiassaanut maleruagassanut inissiisartussaasut.

Ataani § 2, nr. 3-mi takuneqarsinnaasutut, Naalakkersuisut Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup suleriesissaanut maleruagassanik inissiisarunnaassaaq.

Nr. 3-mut

Aalajangersagaq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmut nammineq suleriesissamik inissiinissaanut pisinnaatitsissaaq.

### *§ 3-mut*

Nr. 1-imut

Aalajangersakkap immikkoortut Naalakkersuisut maleruagassanik inissititerivissai allattorsimavai, tassanilu Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap allatseqarfiatalu suleriesissaanut tunngassuteqarluni.

Ataani § 3, nr. 2-mi takuneqarsinnaasutut, Naalakkersuisut Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suleriesissaanut maleruagassai inissittarunnaassavai.

Maluginiaqquneqarpoq, ”ataatsimiisitaliami ilaasortanik soraarsitsisarneq” isumaqarmat, ataatsimiisitaliami ilaasortatut piffissaq atuuffia atorunnaartuq. Ataatsimiisitaliami ilaasortat atorfinitsinneqarnikuunngillat. Oqariartaaseq atuutsiinnarneqarnikuuvoq, tassani inatsimmi sulit atorneqarmat, taamaasillunilu maannakkut suleriuseq atuulluni.

Nr. 2-mut

Aalajangersakkap Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap nammineq suleriesissaminik inissiisinnaneranut pisinnaatilissavaa.

### *§ 4-mut*

Nr. 1-imut

Aalajangersakkap immikkoortut Naalakkersuisut maleruagassanik inissititerivissai allattorsimavai, tassanilu Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfiup allatseqarfiatalu suleriesissaanut tunngassuteqarluni.

Ataani § 4, nr. 2-mi takuneqarsinnaasutut, Naalakkersuisut Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfiup suleriesissaanut maleruagassai inissittarunnaassavai.

Maluginiaqquneqarpoq, ”ataatsimiisitaliami ilaasortanik soraarsitsisarneq” isumaqarmat, ataatsimiisitaliami ilaasortatut piffissaq atuuffia atorunnaartoq. Ataatsimiisitaliami ilaasortat atorfinitsinneqarnikuunngillat. Oqariartaaseq atuutsiinnaarneqarnikuuvoq, tassani inatsimmi suli atorneqarmat, taamaasillunilu maannakkut suleriuseq atuulluni.

Nr. 2-mut

Aalajangersakkap Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfiup nammineq suleriussaminik inissiisinnaaneranut pisinnaatilissavaa.

*§ 5-imut*

Nr. 1-imut

Aalajangersakkap Pisortat Pisiortortarneranni Neqerooruteqartitsinermi Maalaaruteqartarfiup nammineq suleriussaminik inissiisinnaaneranut pisinnaatilissavaa, maannakkut aalajangersakkami atuutsinneqartumi pisinnaatitqaanngitsoq, taamaasilluni maalaaruteqartarfiup siulittaasuata suleriussamik inissinnissaanut pisinnaatitaallissalluni.

*§ 6-imut*

Nr. 1-imut

Aalajangersakkap Pinngortitap Innarlitsaaliorneqarnissaamut Ataatsimiisitaliap siunissami nammineq suleriussaminik inissiisinnaaneranut inatsisitigut tunngavissaanik periarfissaqalersippaa. Ullumikkut Naalackersuisut Pinngortitap Innarlitsaaliorneqarnissaamut Ataatsimiisitaliap maleruagassaanik inissititerisarpoq.

Ullumikkut Naalackersuisut maannakkut Pinngortitap illersorneqarnera pillugu naammagittaalliuuteqartarfik pillugu Namminersorerullutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 6, 12. februaari 2009-meersumi § 58-imi pisinnaatitsinermut aalajangersakkami atuutsinneqartumi suliaqarnikuupput. Nalunaarut atorunnaartussatut siunnersuutigineqarlunilu nutaamik taarserneqarnissaanut siunnersuusiortoqarpoq.

Aalajangersagaq inatsisinik naleqqussaaneq eqqarsaatigalugu ilanngutassanngortinneqarpoq, tassani siunnersuusiami inatsimmi toqqaannartumik maalaaruteqartarfiit namminneq suleriussaminik inissiisimanerat takuneqarsinnaalerniassammat.

*§ 7-imut*

## Nr. 1-imut

Aalajangersakkap atuutsitsilernissamut ulluliussaq inississavaa, atuutsitsilernermullu atatillugu nalunaarutit, ilaatigut Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup, Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap, Siusinaartumik pensionisiaqanermut Maalaaruteqartarfiup aamma Pinngortitap Innarlitsaaliorneqarnissaamut Ataatsimiititaliap suleriusaat pillugit nassuiaateqarlutik.

Nalunaarutit sisamat atorunnaarsinneqartut inatsisartut inatsisaata atuutsilerneqarnerani Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmut, Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliamut, Siusinaartumik pensionisiaqanermut Maalaaruteqartarfimmut aamma Pinngortitap Innarlitsaaliorneqarnissaamut Ataatsimiititaliamut nalunaarutinik sisamanik nutaanik taarserneqarlutik.



## Ilanngussaq 1

<b>Siunnersuut inatsimmut atuuttumut sanilliullugu</b>	
<i>Oqaasertaa atuuttoq</i>	<i>Siunnersuut</i>
	<p><b>§ 1</b></p> <p>Isumaginnittoqarfiup aqunneqarnera aaqquissuussaanelu pillugit Inatsisartut peqqussutaat nr. 11, 12. novembari 2001-imeersumi, Inatsisartut inatsisaat nr. 14, 6. juuni 2016-imeersumi aamma Inatsisartut Inatsisaat nr. 47, 23. novembari 2017-imeersumi, ataani allaqqasut allanngortinneqassapput:</p>
<p><i>Imm. 8.</i> Naalakkersuisut Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup suleriaasis-saa aamma Naammagittaalliuuteqartarfiup allattoqarfiullu sulinerannut malittarisassat sukumiinerusut nalunaarutitigut aalajangersassavaat, taakkununga ilaallutik piffissali-ussaasut, naammagittaalliuuteqartarnermut periaatsit ilusiliinissamullu piumasaqaatit, taassuma ataani naammagittaalliuutinik periaatsinik ilusiliinissamullu piumasaqaatinik naammassinninngitsunik itigartitsinnaaneq piumasaqaammullu tassunga atuutitsinngin-nissaq, Naammagittaalliuuteqartarfiup siulit-taasuata innersuussineratigut Naammagit-taalliuuteqartarfiup ilaasortaanik piffissaq sioqqullugu soraarsitsineq kiisalu Naamma-gittaalliuuteqartarfiup ilaasortaanik akissar-siaqartitsinermut malittarisassat.</p>	<p><b>1. § 9,</b> imm. 8 ima oqaasertaliorneqarpoq: ” <i>Imm. 8.</i> Naalakkersuisut Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup suleriaa-sissaata Allatseqarfiatalu suliaqartarneranut maleruagassaanik inissiissaaq, taakkunun-ga Naammagittaalliuuteqartarfiup siulittaa-suata innersuussineratigut Naammagittaalli-uuteqartarfiup ilaasortaanik piffissaq sioq-qullugu soraarsitsineq kiisalu Naammagit-taalliuuteqartarfiup ilaasortaanik akissarsia-qartitsinermut malittarisassat.”</p>
	<p><b>2. § 9-</b>mut imm. 10-tut oqaasertaliunneqas-saaq:</p>

	” <i>Imm. 10.</i> Isumaginninnermi Naammagittaalliuuteqartarfiup nammineq suleriesissani inississavaa.”
	<b>§ 2</b>
	Inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaat nr. 2, 12. maaji 2005-meersumi, tak. Inatsisartut peqqussutaat pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 52, 17. oktobari 2023-meersumi ataani allanneqartut allanngortinneqarput:
<i>Imm. 3.</i> Maalaaruteqartarfik oqarasuaatit atorlugit ataatsimiissinnaavoq, maalaaruteqartarfimmi ilaasortat tamarmik illoqarfimmi, maalaaruteqartarfiup allattoqarfeqarfisaani najugaqanngippata.	<b>1.</b> § 83, imm. 3 atorunnaarsinneqarpoq.  Imm. 4-6 matuma kingorna imm. 3-5-inngorput.
<i>Imm. 6.</i> Naalakkersuisut maalaaruteqartarfiup suliai, matumani ilanngullugit ataatsimiittarnerit akuttussusissaat suleriaasissarlu pillugit sukumiinerusunik maleruagassiorsinnaapput.	<b>2.</b> § 83, imm. 5 ima oqaasertaliorneqarpoq: ” <i>Imm. 5.</i> Naalakkersuisut aalajangiisartut suleriesaannut maleruagassat inississavaat.”
	<b>3.</b> § 83, imm. 6 ima oqaasertaliorneqarpoq: ” <i>Imm. 6.</i> Ineqarneq pillugu Maalaaruteqarfiup suleriesissani nammineq inississavaa.”
	<b>§ 3</b>
	Unammilleqatigiinneq pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 1, 15. maaji 2014-imeersumi, tak. Namminersorlutik Oqartussat nalunaa-

	rutaat nr. 2, 26. marsi 2021-meersumi allaqqasut allanngortinneqassapput:
<i>Imm. 3.</i> Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suleriaasissaa aammalu Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap aamma Atuisartoqarnermut Unammilleqatigiinnermullu Aqutsisoqarfiup sulinerannut maleruagassat erseqqinnerusut Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliamut ilaasortassanik inassuteqartarnermut toqqaasarnermullu, Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap siulittaasuanit inassuteqaateqarnikkut piffissap atuuffissaasup naanissaa sioqqullugu ataatsimiititaliami ilaasortanik soraarsitsisarnermut maleruagassat kiisalu Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliami ilaasortat Inatsisartuni Naalakkersuisunilu il. il. ilaasortat aningaasarsiaqartitaanerat il. il. pillugit Inatsisartut inatsisissaannut naapertuuttumik aningaasarsiaqartinneqarnissaat pillugu maleruagassat Naalakkersuisut aalajangersassavaat.	<b>1. § 26</b> , imm. 3 ima oqaasertaliorneqassaaq: ” <i>Imm. 3.</i> Naalakkersuisut Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap aamma Atuisartoqarnermut Unammilleqatigiinnermullu Aqutsisoqarfiup sulinerannut maleruagassat erseqqinnerusut Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliamut ilaasortassanik inassuteqartarnermut toqqaasarnermullu, Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap siulittaasuanit inassuteqaateqarnikkut piffissap atuuffissaasup naanissaa sioqqullugu ataatsimiititaliami ilaasortanik soraarsitsisarnermut maleruagassat kiisalu Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliami ilaasortat Inatsisartuni Naalakkersuisunilu il. il. ilaasortat aningaasarsiaqartitaanerat il. il. pillugit Inatsisartut inatsisissaannut naapertuuttumik aningaasarsiaqartinneqarnissaat pillugu maleruagassat aalajangersassavaat”
	<b>2. § 26</b> -mi imm. 4-tut inissinneqassaaq: ” <i>Imm. 4.</i> Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suleriesissani nammineq inissis-savaa.”
	<b>§ 4</b>
	Siusinaartumik pensionisiat pillugit Inatsisartut inatsisaat nr. 40, 9. decembari 2015-imeersumi, tak. Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 41, 14. septembari 2023-meersoq, ataani allanngortinneqarpoq:

<p><i>Imm. 2.</i> Pensionisiaqarneq pillugu naammagittaalliuteqartarfiup suleriaasissaanut naammagittaalliuteqartarfiullu sulinissaanut, kiffartuussinikkut anguniagassaanut, piffissamilu atuuffiusumi naammagittaalliuteqartarfiup siulittaasuanit innersuussisoqareerneratigut naammagittaalliuteqartarfiup ilaasortaasa soraarsinneqartarnissaat pillugit kiisalu naammagittaalliuteqartarfiup ilaasortaanik akissarsisitsisarnissaq pillugu Naalakkersuisut aalajangersaassapput.</p>	<p><b>1. § 10, imm. 2</b> ima oqaasertaliorneqassaaq: ” <i>Imm. 2.</i> Naalakkersuisut Siusinaartumik pensionisiaqarneq pillugu naammagittaalliuteqartarfiup sulinissaanut, kiffartuussinikkut anguniagassaanut, piffissamilu atuuffiusumi naammagittaalliuteqartarfiup siulittaasuanit innersuussisoqareerneratigut naammagittaalliuteqartarfiup ilaasortaasa soraarsinneqartarnissaat pillugit kiisalu naammagittaalliuteqartarfiup ilaasortaanik akissarsisitsisarnissaq pillugu maleruagassanik aalajangersaassapput.”</p>
	<p><b>2. § 10-mi imm. 3-tut</b> inissinneqassaaq: ” <i>Imm. 3.</i> Siusinaartumik pensionisiaqarneq pillugu naammagittaalliuteqartarfiup suleriesissani nammineq inississavaa.”</p>
	<p style="text-align: center;"><b>§ 5</b></p> <p>Pisortat Pisiortortarneranni Neqerooruteqartitsinermi Maalaaruteqartarfik pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 7, 12. juuni 2019-imeersumi ataani allanneqartut allannngortinneqassapput:</p>
<p><i>Imm. 2.</i> Inatsisartut inatsisaanni matumani aalajangersakkat eqqarsaatigalugit maalaaruteqartarfiup suleriaasissai siulittaasup aalajangersassavai.</p>	<p><b>1. § 3, imm. 2</b> ima oqaasertaliorneqassaaq: ” <i>Imm. 2.</i> Pisortat Pisiortortarneranni Neqerooruteqartitsinermi Maalaaruteqartarfiup suleriesissani nammineq inississavaa.”</p>
	<p style="text-align: center;"><b>§ 6</b></p> <p>Pinngortitamik illersuineq pillugu Inatsisartut Inatsisaat nr. 29, 18. decembari</p>

	2003-meersumi ataani allanneqartut allannguutigineqassapput:
	1. § 58-imi imm. 2-tut inissinneqassaaq: ” Imm. 2. Pinngortitap illersorneqarnera pillugu Naammagittaalliuuteqartarfiup suleriesissani nammineq inississavaa.”
	<p style="text-align: center;"><b>§ 7</b></p> <p>1. Inatsisartut Inatsisaat ulloq 1. januaari 2025-mi atuutsinneqalissaaq. Imm. 2. Atuutsitsilernermit nalunaarutit ataani allanneqartut atorunnaarsinneqassapput:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) Ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfiup sulinera pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 27, 26. novembari 2008-meersoq.</li> <li>2) Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suleriaasissaa taassumalu suliasai pillugit Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 12, 23. juuli 2015-imeersoq.</li> <li>3) Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfik pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 25, 28. oktobari 2016-imeersoq.</li> <li>4) Pinngortitap illersorneqarnera pillugu naammagittaalliuuteqartarfik pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 6, 12. februaari 2009-meersoq.</li> </ol>

## Uunga siunnersuut:

### **Pinngortitap illersorneqarnera pillugu naammagittaalliuuteqartarfik pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat**

Inatsisartut Inatsisaat nr. xx, xx.xx.2024-meersumi § 58, imm. 1 naapertorlugu, Pinngortitamik illersuineq pillugu Inatsisartut Inatsisaat nr. 29, 18. decembari 2003-meersoq allanngortinneqarnera inissinneqarpoq:

**§ 1.** Pinngortitap illersorneqarnera pillugu naammagittaalliuuteqartarfimmik pilersitsisoqassasoq, tassanilu pinngortitamik illersuineq pillugu inatsit naapertorlugu aalajangiisoqartassalluni.

*Imm. 2.* Naalackersuisut Pinngortitamik illersuineq pillugu naammagittaalliuuteqartarfiup allatseqarfianut tapersiuteqassasoq.

**§ 2.** Pinngortitamik illersuineq pillugu naammagittaalliuuteqartarfik pingasunik ilaasoqarpoq.

*Imm. 2.* Naalackersuisut Pinngortitamik illersuineq pillugu naammagittaalliuuteqartarfimmut siulittaasumik ataatsimik ilaasortanillu marlunnik toqqaassapput, taakkunungalugu sinniisussat. Kalaallit Nunaanni kommunit ataatsimut innersuussinerasigut ilaasortaannarmik ataatsimik toqqaassapput.

*Imm. 3.* Pinngortitamik illersuineq pillugu naammagittaalliuuteqartarfiup ilaasortai Naalackersuisuni ilaasortaassanngillat.

*Imm. 4.* Naalackersuisut Pinngortitamik illersuineq pillugu naammagittaalliuuteqartarfimmi ilaasortat Avatangiisit Innarlitsaaliorneqarnissaamut Ataatsimiitsitaliami ilaasortaasut toqqaqqissinnaavaat, Avatangiisit innarlitsaaliorneqarnissaanik Inatsisartut inatsisaat tunngavigalugu pilersinneqartoq.

*Imm. 5.* Pinngortitamik illersuineq pillugu naammagittaalliuuteqartarfiup qinersinermi piffissaa Inatsisartut qinersisarnerata nalaani ingerlanneqartarpoq.

*Imm. 6.* Pinngortitamik illersuineq pillugu naammagittaalliuuteqartarfimmut sulianut ilisimasalinnik inuttaliisoqarsinnaavoq.

*Stk. 7.* Pinngortitamik illersuineq pillugu naammagittaalliuuteqartarfiup ilaasortai ilaasortat aningaasarsiaqartitaanerat il. il. pillugit Inatsisartut inatsisissaanni maleruagassat malillugit akissarsiaqartinneqassapput.

**§ 3.** Pinngortitamik illersuineq pillugu naammagittaalliuuteqartarfiup aalajangiussani pillugit qanoq tamanut saqqummiussitigisassanersoq, saqqummiussisoqarpallu qanoq saqqummiunneqassanersoq, pillugu aalajangiisartut namminneq aalajangissavaat.

**§ 4.** Nalunaarut ulloq 1. januaari 2025-mi atuutsinneqalissaaq.

*Namminersorlutik Oqartussat, ulloq xx. xxx 2024*

**Kalistat Lund**

Nunalerinermut, Imminut Pilersornermut, Nukissiutinut Avatangiisinullu Naalakkersuisoq

/Natuk Lund Olsen

## Uunga siunnersuut:

### Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfik pillugu Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat

Siusinaartumik pensionisiat pillugit Inatsisartut inatsisaat nr. 40, 9. decembari 2015-imeersumi § 10, imm. 2 naapertorlugu Inatsisartut Inatsisaat nr. Xx, xx 2024-meersoq allanngortinneqarluni, ima inissinneqarpoq:

#### Kapitali 1

##### *Maalaaruteqartarfiup ilaasortalersugaanera*

§ 1. Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfik tassaavoq kommunalbestyrelsip siusinaartumik pensionisiat pillugit Inatsisartut inatsisaat naapertorlugu, inuup sulisinnaassusiata procentianik aalajangiineranik allaffissornikkut naammagittaalliortarfik.

§ 2. Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfiup ilaasortarai siulittaasoq inatsilerituutut ilinniarsimasoq ilaasortallu allat marluk.

*Imm. 2.* Siulittaasoq, siulittaasulluunniit tamatumunnga piginnaatitaa maalaaruteqartarfik sinnerlugu kinnertartuuvoq.

§ 3. Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfiup siulittaasua (Siulittaasoq) ilaasortallu allat, kiisalu taakkununnga sinniisussat Naalakkersuisunit toqqarneqartarput.

*Imm. 2.* Siulittaasup sinniisussaa ilaasortallu sinniisussaata Siulittaasutuulli aamma maalaaruteqartarfimmi ilaasortatuulli inuttut ilinniakkatigullu piukkunnaateqartuussapput.

*Imm. 3.* Siulittaasoq ilaasortarlunniit ataatsimiinnissami peqataasinnaanngippat Siulittaasup sinniisussaa ilaasortalluunniit sinniisussaa ataatsimiigiaqquneqassaaq. Aamma taamaassaaq Siulittaasoq ilaasortarlunniit suliassamut suliarineqartussamut aalajangersimasumut attuumassuteqarpat.

#### Kapitali 2

##### *Ingerlatsineq pillugu inatsiseqarnermi maleruagassat il.il.*

§ 4. Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfik pisortat ingerlatsinerannut ilaavoq. Maalaaruteqartarfimmi ilaasortat taakkunungalu sinniisussat, taamatullu aamma maalaaruteqartarfiup allattoqarfia ingerlatsinerminni pisortat pillugit inatsiseqarnermi maleruagassani atuuttuni, matumani aamma pisortat ingerlatsineranni suliassat suliarineqartarnerat pillugu Inatsisartut inatsisaanni, suliassamut attuumassuteqarneq nipangiussisussaataanerlu pillugit maleruagassani pineqartunut ilaapput.

*Imm. 2.* Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfik suliami immikkut ilisimasalimmik paasissutissanut peqataatitsiniarluni aggersaassaguni § 12, imm. 3 tak.,



Siulittaasup pineqartumut ingerlateqqinneqartut pillugit nipangiusimanneqqullugu allakkatigut peqqussavaa.

**§ 5.** Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfimmi ilaasortat taakkunungalugu sinniisussat suliamik isumaginissaanut atortussat tigusimasamik inunnit susassaqaqngitsunit pissarsiarineqaqnginnissaat paasineqaqnginnissaalluunniit qulakkiigassaraat.

*Imm. 2.* Maalaaruteqartarfimmi ilaasortat taakkunungalugu sinniisussat suliamik isumaginissaanut atortussat tigusimasatik ilaasortaajunnaarnerminni utertissavaat.

### **Kapitali 3**

#### *Sulianik suliaqarneq*

**§ 6.** Naalackersuisut Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfik, aningaasanut inatsisini ukiumoortuni aningaasaliissutit periarfissarititaat naapertorlugit allattoqarfeqartissavaat.

*Imm. 2.* Naalackersuisut allattoqarfimmi sulisunik, naammagittaalliutit tiguneqartut ingerlaavartumik piareersarnissaannut, suliarineqarnissaannut aalajangiiffiqineqarnissaannullu pisariaqartumik piukkunnaatilinnik atorfinitsitsissapput.

**§ 7.** Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfiup allattoqarfiata (Allattoqarfik) maalaaruteqartarfiup suliassai aaqqissuutissavai.

*Imm. 2.* Allattoqarfiup suliassat ataasiakkaat maalaaruteqartarfimmit suliarineqartussatut aalajangiiffiqisassatullu qaqugukkut saqqummiunneqarnissaat aalajangissavaa.

**§ 8.** Allattoqarfik suliassat suliarineqarnissaannik piareersaanermik, suliassat paasissutissartaannik pissarsiniarnermik aamma maalaaruteqartarfimmi aalajangiinissamut suliaqarnissamullu siunnersuusiormik isumaginnittuussaaq.

**§ 9.** Allattoqarfiup kommunalbestyrelsimut siusinaartumik pensionisiat pillugit naammagittaalliortumut tunngatillugu suliassap paasissutissartaanik noqqaassuteqarnermi tamarmik assilinqarnerinik naammagittaalliummullu oqaaseqaammik qinnuigissavaa.

**§ 10.** Allattoqarfiup suliassaq Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfiup suliarisinnaasaanut ilaanersoq, naammagittaalliutillu naammagittaalliornissamut piffissaliussap qaangiutinnginnerani maalaaruteqartarfimmut nassiunneqarsimanersut aalajangissavaa.

*Imm. 2.* Allattoqarfiup imm. 1 naapertorlugu aalajangiunneqarsimasut pillugit Aalajangiisartunut sapaatit akunneri marluk qaangiutsinnagit ilisimatitsiissaaq.

**§ 11.** Siulittaasup suliassat Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfiup maannamut periaaserisai naapertorlugit nalorninartortaqaqngitsut aalajangiiffiqisinnaavai.

*Imm. 2.* Siulittaasup imm. 1 naapertorlugu piginnaatitaaffini Allattoqarfimmut tamakkiisumik ilaannakuusumilluunniit isumagitissinnaavai.

*Imm. 3.* Siulittaasup imm. 1-2 naapertorlugit aalajangerneqarsimasut aalajangerneqarnerannit kingusinnerpaamik ullut 14-it qaangiutsinnagit ilisimatitsissutigissavai.

**§ 12.** Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfiup ataatsimiinneri tamanut ammasuunngillat.

*Imm. 2.* Allattoqarfimmi sulisut maalaaruteqartarfiup ataatsimiinnerini Siulittaasup aalajangiineratigut peqataasinnaapput.

*Imm. 3.* Allattoqarfiup suliamik immikkut ilisimasallit suliassap erseqqissaassutigineqarnerani ikiuussinnaanerit, Siulittaasoq isumasioeerlugu aalajangersinnaavaa. Suliamik immikkut ilisimasallit maalaaruteqartarfiup suliassamik suliaqarnerani aalajangiineranilu peqataasinnaangillat.

**§ 13.** Maalaaruteqartarfiup aalajangiinera naammagittaalliuuteqartumut, kommunimut pineqartumut kiisalu Isumaginninnermut Naalakkersuisoqarfimmut nassiunneqassaaq.

## **Kapitali 4**

### *Ilaasortaajunnaarsitsisarneq aamma nutaanik toqqaasarneq*

**§ 14.** Naalakkersuisut Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfimmi ilaasortanik ilaasortaajunnaarsitsisinnaallutillu ilaasortanik nutaanik, matumani aamma Siulittaasumik nutaanik toqqaasinnaapput. Nutaanik toqqaaneq utaqqiisaagallartumik aammalu maalaaruteqartarfiup suliffeqarnermut, isumaginninnermut, peqqissutsimut, ilinniartitaanermut nakorsallu suliaannut tunngasuni tamatigoortumik ilisimasaqarnissaa qulaakkerumallugu pisinnaavoq.

*Imm. 2.* Naalakkersuisut ilaasortaq, matumani aamma Siulittaasoq piffissap, pineqartup toqqagaaffigisaata sinnerani ilaasortaajunnaarsissinnaavaat, taassuma sivisuumik napparsimanini allatulluunniit pisinnaannginnini, imaluunniit naleqqutinnginnini pissutigalugu maalaaruteqartarfimmi ilaasortatut sulisinnaannginnera paasineqarpat.

*Imm. 3.* Naalakkersuisut ilaasortaq, matumani aamma Siulittaasoq ilaasortaajunnaarsissinnaavaat:

- 1) ilaasortaq suliffeqarnermut, isumaginninnermut, ilinniartitaanermut peqqissutsimullu tunngasut pillugit inatsisit naapertorlugit pisussaaffimminik sumiginnaasimanini pissutigalugu soraarsitaappat imaluunniit akuersissumminik arsaagaappat, imaluunniit
- 2) ilaasortaq suliassami Napparsimasut Maalaarutaannik Aalajangiisartunit aalajangiiffigineqartumi isornartorsiorneqarpat.

## **Kapitali 5**

### *Akissarsiaq*

§ 15. Siusinaartumik pensionisiaqarnermut maalaaruteqartarfimmi ilaasortat Inatsisartunut Naalakkersuisunullu ilaasortat il.il. aningaasarsiaqartitaanerat il.il. pillugit Inatsisartut inatsisaanni § 18, imm. 1-imi 2-milu maleruagassat naapertorlugit aningaasarsiaqartinneqassapput il.il.

## **Kapitali 6**

### *Atuutsinneqalerfissaa*

§ 16. Nalunaarut manna ulloq 1. januar 2025-mi atuutsinneqalissaaq.

*Namminersorlutik Oqartussat, ulloq xx xxx 2024*

**Jess Svane**

Isumaginninnermut Naalakkersuisoq

/Martha Abelsen

## Uunga siunnersuut:

### Ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfiup sulinera pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat

Inissianik attartortitsisarneq pillugu Inatsisartut peqqussutaat nr. 2, 12. maaji 2005-imeersumi § 82, imm. 1, § 82, imm. 5, aamma § 83, imm. 6, Inatsisartut Inatsisaat nr. 23, 1. Decembari 2021-meersumi allanngortinneqartoq, Inatsisartut Inatsisaat nr. XX, xx 2024-meersumi inissinneqarpoq:

#### *Ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfiup sulinera*

§ 1. Ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfik, Namminersornerullutik Oqartussat kommunillu inissiaataanni attartortittakkani attartortitsisup attartortullu akornanni maalaarutiniq allaffissornikkut inaarutaasumik aalajangiisartussaq pilersinneqarpoq.

*Imm. 2.* Naalakkersuisut ineqarneq pillugu maalaaruteqartarfimmut allatsitut ikiutissapput.

§ 2. Allattoqarfiup suliassaraa:

1) Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmut allakkatigut, oqarasuaatikkut aammalu nammineq ornigullutik saaffiginnittunut akissuteqartarnissaq.

2) Suliassat Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmi suliarineqartussat pillugit paasissutissiisarnermigut piareersaasarnermigullu siulittaasumut ikiuunnissaq.

§ 3. Suliarissallugit itigartitsilluni aalajangiinerit allattoqarfiup Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfik sinnerlugu suliarissallugit piginnaatitaaffigai.

*Imm. 2.* Allattoqarfiup aalajangiussai allattaavinnut allanneqassapput.

§ 4. Maalaarutip piareersarneqarneranut atatillugu takuniaaneq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup suliamik isumagisaqarneranut piffissaliussat kinguartinneqarnerinik kinguneqarsinnaavoq.

§ 5. Maalaaruteqartarfimmi aalajangiinerup kingorna kingusinnerpaamik sapaatit akunnerisa marluk qaangiunnerini aalajangiineq attartortumut attartortitsisumullu nalunaarutigineqarsimassaaq.

*Imm. 2.* Imm. 1-mut atatillugu attartortitsisup attartortullu akornanni isumaqatigiinngissutaasup eqqartuussivinnut ingerlateqqinneqarsinnaaneranut periarfissaqartoq Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup erseqqissaatigissavaa.

§ 6. Ineqarneq pillugu Maalaaruteqarfiup aalajangiinerata nassatarisaanik attartortitsisoq iliuseqarnissamut pisussaaffilerneqarsimappat, iluarsisassat Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup aalajangiinerata § 5 naapertorlugu saqqummiunneqarnerata kingorna kingusinnerpaamik sapaatit akunnerisa marluk qaangiunnerini iluarsineqarsimassapput.

*Ataatsimiigiarnissamut pisussaaffeqarneq*

§ 7. Siulittaasoq imaluunniit maalaaruteqartarfimmi ilaasortaq maalaaruteqartarfiup ataatsimiinneranut unioqqutitsinerunngitsumik peqataasinnaangippat, siulittaasup imaluunniit maalaaruteqartarfimmi ilaasortap sinniisissaa ataatsimiigiassaaq.

*Imm. 2.* Siulittaasoq, maalaaruteqartarfimmi ilaasortaq taakkuluunniit sinniisissaat atuuttussamik ataatsimiigiaqquneqarsimagaluarlutik, unioqqutitsisumik peqataangitsoornermik kinguneqartumik, maalaaruteqartarfiup ataatsimiinnerannut peqataangippata, maalaaruteqartarfimmi ataatsimiinnerup kingorna kingusinnerpaamik sapaatit akunnerisa marluk qaangiunnerini Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfiup siulittaasuanit tamanna pillugu nalunaarfigineqassapput. Ilisimatitsisoqareernerani Naalackersuisut pineqartumut allakkatigut uparuaassapput.

*Imm. 3.* Takkutinngitsoortuartoqartillugu Naalackersuisut pineqartup qinigaanera atorunnaarsinniarlugu aalajangersinnaapput.

*Imm. 4.* Innersuussuteqarnissamut piginnaatitaasoq qinigaanerup imm. 3 naapertorlugu atorunnaarsinneqarnerata kingorna kingusinnerpaamik sapaatit akunnerisa pingasut qaangiunnerini inummik nutaamik Ineqarneq pillugu Maalaaruteqartarfimmut inassuteqassaaq.

*Atuutsinneqalerfissaa*

§ 8. Nalunaarut ulloq 1. januaari 2025-mi atuutsinneqalissaaq.

*Namminersorlutik Oqartussat, ulloq xx. xxx. 2024*

**Hans Peter Poulsen**

Ineqarnermut Attaveqaasersuutinuullu Naalackersuisoq

/ Ruth Lindhardt

## Uunga siunnersuut:

### Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suliassai pillugit Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat

Unammilleqatigiinneq pillugu Inatsisartut inatsisaat nr. 1, 15. maaji 2014-imeersumi (unammilleqatigiinnermut inatsit) § 26, imm. 3 naapertorlugu inatsisartut inatsisaat nr. xx, xx 2024-meersumi allanngortinneqartumi, ataani allaqqasut inissinneqarput:

#### Kapitali 1

##### *Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliaq*

§ 1. Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap unammilleqatigiinnermut inatsisip taassumalu malitsigisaanik maleruagassat aalajangerneqarsimasut aqunneqarnissaat pingaarnersaallutik akisussaaffigai.

*Imm. 2.* Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliaq unammilleqatigiinnermut inatsisip aqunnerani Naalakkersuisunut attuumassuteqanngilaq.

§ 2. Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliaq inuussutissarsiornermik ingerlataqartut atuisartullu soqutigisaannut attuumassuteqanngitsumik siulittaasup tullianik toqqaassaaq. Siulittaasup tullia siulittaasumut sinniisaavoq.

*Imm. 2.* Ilaasortaq toqarneqarnermini inuussutissarsiornermik ingerlataqartut atuisullu soqutigisaannut attuumassuteqanngitsaq, piffissami atuuffigisamini inuussutissarsiornermi suliffeqarfinnut, inuussutissarsiornermi kattuffinnut imaluunniit atuisartut kattuffiit taama attuumassuteqalissagaluaruni, taamaalillunilu arlaannut attuumassuteqannginnissamut piunasaqaat eqquutikkunnaarlugu, ilaasortaq Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliamit tunuassaaq. Taamaalereerpat ilaasortaagaluartup piffissap atuuffissaraluata sinneranut Naalakkersuisut ilaasortamik allamik toqqaassapput.

*Imm. 3.* Nalunaarut manna malillugu ilaasortaq nipangiussisimasussaataitanerminik unioqqutitsisimappat imaluunniit pisussaaffimminik annertuumik sumiginnaasimappat tunuartinneqarnissaa pillugu siulittaasoq Naalakkersuisunut inassuteqarsinnaavoq.

*Imm. 4.* Kattuffiit ilaasortanik innersuussisinnaatitaasut, ilaasortassanik Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliamut innersuussinerminni unammilleqatigiinnermut inatsimmi ilaasortat piginnaasai pillugit piunasaqaatit taaneqartut tungaasigut eqquutsitsisinnaasutut tunngavilersuuteqarlutik ilaasortanik innersuussissapput.

#### Kapitali 2

##### *Piginnaatitaanerit aamma aalajangiinerit*

§ 3. Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliaq, Naalakkersuisunit peqquneqarnermigut, unammilleqatigiinnermut inatsit malillugu maleruagassanik aalajangiinissamut atatillugu oqaaseqaateqartassapput.

§ 4. Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliaq sammisat tunngavissaqarluartut imaluunniit immikkut ittumik pingaaruteqarluinnartut pillugit aalajangiissaaq.

*Imm. 2.* Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap unammilleqatigiinnermut inatsit

malillugu aalajangigai ilaasortat kikkut suliap sammineqarnerani peqataasimanersut pillugit paasissutissanik imaqaassapput.

*Imm. 3.* Ataatsimiititaliap suliaqarnera pillugu nassuiaatit paasissutissallu Atuisartunut Unammilleqatigiinnermullu Aqutsisoqarfiup tamanut saqqummiussinnaavai.

**§ 5.** Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliaq suliamik sammisaqarnissamik kinguartitsinissaq pillugu aalajangersinnaavoq, paasissutissanik amerlanerusunik pissarsiornissamut pisariaqarpat, taamattaq Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliaq sulianik immikkut ilisimasaqartut Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suliarinninneranut peqataaqqullugit qinnuigisinnaallugit.

*Imm. 2.* Sulianik ilisimasaqartut suliffeqarfinnut imaluunniit suliffeqarfinnut kattussimasunut suliamik suliarinninnerminni peqataaffigisaminnut attuumassuteqassagunik soqutigisaqassanngillat imaluunniit attuumassuteqarfeqassanngillat.

### **Kapitali 3**

#### *Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap allattoqarfia*

**§ 6.** Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap allatseqarnikkut suliai Atuisartunut Unammilleqatigiinnermullu Aqutsisoqarfimmit isumagineqartarput.

**§ 7.** Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap ataatsimiinneri tamanut ammasuunngillat.

**§ 8.** Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap aalajangiinerani pineqartoq imaluunniit pineqartut, Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suliami aalajangiinnginnerani Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliamut oqaasiinnartigut naatumik ilanngussisinnaatitaapput. Ilangussinerup sivisussusaata, siulittaasoq aalajangiisartut suleriusiat naapertorlugu allatut aalajangersaasimangippat, minutsit 10-it qaangissanngilai. Oqaasiinnartigut ilanngussaqaarniartoq allanit sinniisoqarsinnaavoq imaluunniit ikiorneqarsinnaalluni.

*Imm. 2.* Ataatsimiinnermit Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap suliami aalajangiinissaanik naatsorsuutigineqartumit, Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap aalajangiinerani pineqartoq imaluunniit pineqartut takkutinngitsoorpata, Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliaq tunngavissat pigineqartut tunngavigalugit suliami aalajangiisinnaavoq.

*Imm. 3.* Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap aalajangiinerani pineqartoq imaluunniit pineqartut, taamaallaat oqaasiinnartigut ilanngussaqaarnissamut imaluunniit ilanngussaqaarnissanut, aammalu tassunga atatillugu apeqqutissaasinnaasunut atatillugu Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliami ataatsimiinnerup nalaani najuussinnaatitaapput.

## **Kapitali 4**

### *Arlaannut attuumassuteqarneq*

§ 9. Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliamut ilaasortaq suliap sammineqarnerani, pisortat ingerlatsineranni sulianik sammisaqartarneq pillugu inatsisartut inatsisaat malillugu ilaasortaq suliami arlaannut attuumassuteqaruni aalajangiisinnaatitaanngilaq, aalajangiinnermi peqataasinnaanngilaq imaluunniit suliap sammiuneqarnerani arlaatigut peqataasinnaanani.

*Imm. 2.* Ilaasortaq pissutsinik nammineq suliamut arlaatigut attuumassuteqarsinnaanerminut nalornissutaasinnaasoq pillugu ilisimaleruniuk tamanna pillugu piaarnerpaamik Atuisartunut Unammilleqatigiinnermullu Aqutsisoqarfik nalunaarfigissavaa.

*Imm. 3.* Ilaasortaq pineqartoq peqataatinnagu taanna arlaanut attuumassuteqarnersoq pillugu Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliaq aalajangiissaaq.

## **Kapitali 5**

### *Nipangiussisimasussaatitaaneq*

§ 10. Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliamut ilaasortat, sulianullu immikkut ilisimasallit § 5-imi taaneqartut, pisortat ingerlatsineranni sulianik sammisaqartarneq pillugu inatsisartut inatsiaani maleruagassat malillugit nipangiussisimasussaatitaanermik malinnittussaapput.

*Imm. 2.* Nipangiussisimasussaatitaanermut ilaapput paasissutissat suulluunniit, ilaasortap pineqartup imaluunniit sulianik immikkut ilisimasallit Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliami atuunnerminnut atatillugu ilisimalersimasaat, assersuutigalugu tamakkununga ilaallutik suliffeqarfiit aningaasarsiornikkut niuernikkullu atugaat pillugit paasissutissat, kiisalu paasissutissat allat suliffeqarfimmuut pineqartumut pingaaruteqartut.

*Imm. 3.* Suliffeqarfiup paasissutissanik teknikkimut tunngasunik saqqummiussinerani, tamakkununga ilaallutik ilisimatusarnerit, tunisassioriaatsit, tunisassiat kiisalu ingerlatsinermi niuernermilu isertuussat, unammilleqatigiinnermut inatsimmi § 30 malillugu inuk paasissutissanik Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliamut saqqummiussisussaq, Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliap siulittaasuanut piumasaqarsinnaavoq, paasissutissat tunniunneqassanngitsut imaluunniit tamanit pissarsiarineqarsinnaassanngitsut, tamakkunungattaq ilaallutik Unammilleqatigiinnermut Ataatsimiititaliamut ilaasortat. Paasissutissat qanoq annertutigisumik qanorlu ilusilerlugit saqqummiunneqartariaqarnerisut pillugit siulittaasoq inaarutaasumik aalajangiissaaq.

## **Kapitali 6**

### *Atuutsinneqalerfissaa*

§ 11. Nalunaarut manna ulloq 1. januar 2025-mi atuutsinneqalissaaq.



*Namminersorlutik Oqartussat, ulloq xx xxx 2024*

**Naaja Nathanielsen**

Inuussutissarsiornermut, Niuernermut, Aatsitassanut, Inatsisit Atuutsinneqarnerannut  
Naligiissitaanermullu Naalakkersuisoq

/ Jørgen T. Hammeken-Holm

**Forslag til:**

**Inatsisartutlov om ændring af Landstingsforordning om socialvæsenets styrelse og organisation, ændring af Landstingsforordning om leje af boliger, ændring af Inatsisartutlov om konkurrence, ændring af Inatsisartutlov om førtidspension, ændring af Inatsisartutlov om Klagenævn for Udbud af Offentlige Indkøb, og ændring af Landstingslov om naturbeskyttelse**  
(Ændring af regler om fastsættelse af forretningsordner)

**§ 1**

I Landstingsforordning nr. 11 af 12. november 2001 om socialvæsenets styrelse og organisation, som ændret ved Inatsisartutlov nr. 14 af 6. juni 2016 og Inatsisartutlov nr. 47 af 23. november 2017, foretages følgende ændringer:

1. § 9, stk. 8 affattes således:

” *Stk. 8.* Naalakkersuisut fastsætter nærmere regler for Det Sociale Ankenævns og sekretariatets virksomhed, herunder afskedigelse af nævnsmedlemmer efter indstilling fra nævnets formand før en periodes ophør samt regler om vederlæggelse af nævnets medlemmer.”

2. I § 9 indsættes som stk. 10:

” *Stk. 10.* Det Sociale Ankenævn fastsætter selv sin forretningsorden.”

**§ 2**

I Landstingsforordning nr. 2 af 12. maj 2005 om leje af boliger, jf. Selvstyrets lovbekendtgørelse nr. 52 af 17. oktober 2023 foretages følgende ændringer:

1. § 83, stk. 3 ophæves.

Stk. 4-6 bliver herefter stk. 3-5.

2. § 83, stk. 5 affattes således:

” *Stk. 5.* Naalakkersuisut fastsætter nærmere regler for nævnets virksomhed.”

3. § 83, stk. 6 affattes således:

” *Stk. 6.* Boligklagenævnet fastsætter selv sin forretningsorden.”

### § 3

I Inatsisartutlov nr. 1 af 15. maj 2014 om konkurrence, jf. Selvstyrets lovbekendtgørelse nr. 2 af 26. marts 2021 foretages følgende ændringer:

1. § 26, stk. 3 affattes således:

” *Stk. 3.* Naalakkersuisut fastsætter nærmere regler for Konkurrencenævnets og Forbruger- og Konkurrencestyrelsens virksomhed, regler om indstilling og udnævnelse af Konkurrencenævnets medlemmer, afskedigelse af nævnsmedlemmer efter indstilling fra Konkurrencenævnets formand før en periodes ophør samt regler om vederlæggelse af Konkurrencenævnets medlemmer i overensstemmelse med landstingslov om vederlag m.v. til medlemmer af Inatsisartut og Naalakkersuisut m.v.”

2. I § 26 indsættes som stk. 4:

” *Stk. 4.* Konkurrencenævnet fastsætter selv sin forretningsorden.”

### § 4

I Inatsisartutlov nr. 40 af 9. december 2015 om førtidspension, jf. Selvstyrets lovbekendtgørelse nr. 41 af 14. september 2023, foretages følgende ændringer:

1. § 10, stk. 2 affattes således:

” *Stk. 2.* Naalakkersuisut fastsætter nærmere regler for førtidspensionsklagenævnets virksomhed, servicemål, afskedigelse af nævnsmedlemmer efter indstilling fra nævnets formand før en periodes ophør samt regler om vederlæggelse af nævnets medlemmer.”

2. I § 10 indsættes som stk. 3:

” *Stk. 3.* Førtidspensionsklagenævnet fastsætter selv sin forretningsorden.”

### § 5

I Inatsisartutlov nr. 7 af 12. juni 2019 om Klagenævn for Udbud af Offentlige Indkøb, foretages følgende ændringer:

1. § 3, stk. 2 affattes således:

” *Stk. 2.* Klagenævnet for Udbud af Offentlige Indkøb fastsætter selv sin forretningsorden.”

### § 6

I Landstingslov nr. 29 af 18. december 2003 om naturbeskyttelse, foretages følgende ændringer:

1. I § 58 indsættes som stk. 2:

” *Stk. 2.* Naturklageudvalget fastsætter selv sin forretningsorden.”

## § 7

1. Inatsisartutloven træder i kraft den 1. januar 2025.

*Stk. 2.* Samtidig ophæves følgende bekendtgørelser:

- 1) Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 27 af 26. november 2008 om Boligklagenævnets virksomhed.
- 2) Selvstyrets bekendtgørelse nr. 12 af 23. juli 2015 om Konkurrencenævnets forretningsorden og dets virksomhed.
- 3) Selvstyrets bekendtgørelse nr. 25 af 28. oktober 2016 om førtidspensionsklagenævnet.
- 4) Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 6 af 12. februar 2009 om Naturklageudvalget.

## Bemærkninger til forslaget

### Almindelige bemærkninger

#### 1. Indledning

Forslaget til Inatsisartutlov har til formål at effektivisere og ensrette sekretariatsbetjeningen af klagenævn og klageudvalg til gavn for borgere og virksomheder med henblik på en hurtigere og mere ensartet arbejdsgang i de forskellige udvalg og nævn.

Forslaget vil give de klageinstanser, der er nævnt i forslaget, hjemmel til at fastsætte deres egne forretningsordner. I dag er det Naalakkersuisut, der er bemyndiget til at fastsætte flere af klageinstansernes forretningsordner, hvilket har medført at alle nævn arbejder forskelligt.

Den nuværende proces er uhensigtsmæssig og administrativ tung, hvorfor der er et ønske om en ensretning og en mere effektiv og forenklet opgaveløsning.

#### 2. Hovedpunkter i forslaget

##### 2.1. Gældende ret

Forbruger- og Konkurrencestyrelsen har sekretariatsfunktionen for følgende klageinstanser: Det Sociale Ankenævn, Forbrugerklagenævnet, Boligklagenævnet, Førtidspensionsklagenævnet, Konkurrencenævnet, Klagenævnet for Udbud af Offentlige Indkøb, Naturklageudvalget samt Klageudvalget vedrørende Miljøbeskyttelse.

I dag er der forskellige regler for fastsættelse af klageorganernes forretningsordner. I konkurrenceloven står der f.eks., at Naalakkersuisut skal fastsætte en forretningsorden for Konkurrencenævnet. I Landstingsforordning om socialvæsenets styrelse og organisation står der, at Naalakkersuisut kan fastsætte en forretningsorden for Det Sociale Ankenævn. I Inatsisartutlov om beskyttelse af miljøet står der, at Klageudvalget vedrørende Miljøbeskyttelse selv fastsætter sin forretningsorden.

I den gældende lovgivning er der forskellige procedurer og forretningsordner for de forskellige klagenævn og klageudvalg, og det giver ekstra administration for sekretariatet. Flere forretningsordner foreligger i bekendtgørelsesform, hvilket gør det administrativt tungt at ændre i disse forretningsordener.

Det Sociale Ankenævn fungerer i dag uden en forretningsorden, fordi Naalakkersuisut ikke har udnyttet bemyndigelsen til at fastsætte en forretningsorden. Naturklageudvalget arbejder p.t. uden en forretningsorden, selvom klageudvalget selv kan fastsætte sin forretningsorden.

## *2.2. Forslagets indhold*

Forslaget harmoniserer lovgivningen, så alle de ovennævnte klageorganer fremover selv kan fastsætte deres egne forretningsordner.

Der er tale om 1 samlet ændringslov, der ændrer i alle de relevante love samtidigt.

### **3. Økonomiske og administrative konsekvenser for det offentlige**

Forslaget vil reducere den administration, der anvendes på sekretariatsbetjening i klagenævn og klageudvalg, hvor Forbruger- og Konkurrencestyrelsen har sekretariatsfunktionen.

Begrundelsen herfor er, at sekretariatsbetjeningen forventes at blive mere ensartet i de forskellige nævn og udvalg.

Forbruger- og Konkurrencestyrelsen vil udarbejde en standardforretningsorden, som de forskellige klageorganer kan anvende og tilpasse. Hvis klageorganerne anvender en mere ensartet forretningsorden, vil det reducere det administrative arbejde. Det gælder for eksempel ved indkaldelser til møder, udarbejdelse af dagsordner, referater m.v. En forenklet og mere ensartet sagsgang vil fremme en kortere sagsbehandlingstid for borgerne.

Forslaget vil desuden lette det administrative ressourceforbrug i departementerne, da det vil mindske behovet for ændringer af bekendtgørelser og udstedelse af nye bekendtgørelser, der detailregulerer administrative procedurer i forretningsordner.

### **4. Økonomiske og administrative konsekvenser for erhvervslivet**

En ensartet sagsgang i form af mere ensartede forretningsordner ved behandling af klagesager i klagenævn og klageudvalg vil kunne føre til en mere effektiv forvaltning og til en hurtigere sagsbehandling af sagerne.

### **5. Konsekvenser for miljø, natur og folkesundhed**

Forslaget vil ikke få konsekvenser for miljø, natur eller folkesundhed.

### **6. Konsekvenser for borgerne**

En ensartet sagsgang i form af mere ensartede forretningsordner ved behandling af klagesager i klagenævn og klageudvalg vil kunne føre til en mere effektiv forvaltning og til en hurtigere sagsbehandling af sagerne.

### **7. Andre væsentlige konsekvenser**

Forslaget forventes ikke at få væsentlige konsekvenser, udover det der fremgår af ovenstående afsnit.

### **8. Høring af myndigheder og organisationer**

Forslaget har i perioden xx. xxx 2024 til xx. xxx 2024 været i høring hos følgende interessenter:

Xxxx

Forslaget har desuden været tilgængeligt på høringsportalen i den ovennævnte periode.

## Bemærkninger til forslagets enkelte bestemmelser

### *Til § 1*

Til nr. 1

Bestemmelsen oplister de områder, som Naalakkersuisut skal fastsætte regler om, hvad angår Det Sociale Ankenævn og sekretariatets virksomhed.

Som det fremgår af § 1, nr. 2 nedenfor skal Naalakkersuisut ikke længere ikke fastsætte regler om Det Sociale Ankenævns forretningsorden.

Det bemærkes, at ”afskedigelse af nævnsmedlemmer” betyder, at nævnsmedlemmernes funktionsperiode ophører. Der er ikke tale om, at nævnsmedlemmer er ansat. Den gældende formulering er beholdt, fordi den bruges i den gældende lovgivning, og den nuværende praksis opretholdes.

Til nr. 2

Bestemmelsen giver Det Sociale Ankenævn bemyndigelse til selv at fastsætte sin forretningsorden.

### *Til § 2*

Til nr. 1

Bestemmelsen ophæves, og det overlades fremover til Boligklagenævnet at fastsætte bestemmelser i sin forretningsorden om mødeafholdelse.

Til nr. 2

Det foreslås, at Naalakkersuisut skal fastsætte regler for nævnets virksomhed.

Som det fremgår nedenfor af § 2, nr. 3 skal Naalakkersuisut ikke længere fastsætte regler om Boligklagenævnets forretningsorden.

Til nr. 3



Bestemmelsen giver Boligklagenævnet bemyndigelse til selv at fastsætte sin forretningsorden.

### *Til § 3*

Til nr. 1

Bestemmelsen oplister de områder, som Naalakkersuisut skal fastsætte regler om, hvad angår Konkurrencenævnets og sekretariatets virksomhed.

Som det fremgår nedenfor af § 3, nr. 2 skal Naalakkersuisut ikke længere fastsætte regler om Konkurrencenævnets forretningsorden.

Det bemærkes, at ”afskedigelse af nævnsmedlemmer” betyder, at nævnsmedlemmernes funktionsperiode ophører. Der er ikke tale om, at nævnsmedlemmer er ansat. Den gældende formulering er beholdt, fordi den bruges i den gældende lovgivning, og den nuværende praksis opretholdes.

Til nr. 2

Bestemmelsen giver Konkurrencenævnet bemyndigelse til selv at fastsætte sin forretningsorden.

### *Til § 4*

Til nr. 1

Bestemmelsen oplister de områder som Naalakkersuisut skal fastsætte regler om, hvad angår Førtidspensionsklagenævnets virksomhed.

Som det fremgår nedenfor af § 4, nr. 2 skal Naalakkersuisut ikke længere fastsætte regler om Førtidspensionsklagenævnets forretningsorden.

Det bemærkes, at ”afskedigelse af nævnsmedlemmer” betyder, at nævnsmedlemmernes funktionsperiode ophører. Der er ikke tale om, at nævnsmedlemmer er ansat. Den gældende formulering er beholdt, fordi den bruges i den gældende lovgivning, og den nuværende praksis opretholdes.

Til nr. 2

Bestemmelsen giver Førtidspensionsklagenævnet bemyndigelse til selv at fastsætte sin forretningsorden.

*Til § 5*

Til nr. 1

Bestemmelsen giver fremover Klagenævnet for Udbud af Offentlige Indkøb bemyndigelse til selv at fastsætte sin forretningsorden, i modsætning til den gældende bestemmelse, som bemyndiger formanden for klagenævnet til at fastsætte forretningsordenen.

*Til § 6*

Til nr. 1

Bestemmelsen giver Naturklageudvalget lovhjemmel til fremover selv at fastsætte sin forretningsorden. I dag er det Naalakkersuisut, der fastsætter regler om Naturklageudvalget.

Naalakkersuisut har i dag udmøntet den nuværende bemyndigelsesbestemmelse i § 58 i Landtinglov om Naturklageudvalget i bekendtgørelse nr. 6 af 12. februar 2009. Bekendtgørelsen foreslås ophævet og erstattet af en ny bekendtgørelse.

Bestemmelsen er indsat med henblik på en harmonisering af lovgivningen, så det fremgår direkte af den lovgivning, der er nævnt i nærværende forslag, at det er klageorganerne selv, der fastsætter deres forretningsordener.

*Til § 7*

Til nr. 1

Bestemmelsen fastsætter en ikrafttrædelsesdato og ophæver samtidigt 4 bekendtgørelser, der blandt andet beskriver forretningsordnerne for Boligklagenævnet, Konkurrencenævnet, Førtidspensionsklagenævnet og Naturklageudvalget.

De 4 ophævede bekendtgørelser skal samtidigt med inatsisartutlovens ikrafttrædelse erstattes af 4 nye bekendtgørelser for henholdsvis Boligklagenævnet, Konkurrencenævnet, Førtidspensionsklagenævnet og Naturklageudvalget.

**Bilag 1**

<b>Forslaget sammenholdt med gældende lov</b>	
<i>Gældende formulering</i>	<i>Forslaget</i>
	<b>§ 1</b>
	I Landstingsforordning nr. 11 af 12. november 2001 om socialvæsenets styrelse og organisation, som ændret ved Inatsisartutlov nr. 14 af 6. juni 2016 og Inatsisartutlov nr. 47 af 23. november 2017, foretages følgende ændringer:
<i>Stk. 8.</i> Naalakkersuisut kan i bekendtgørelse fastsætte en forretningsorden for Det Sociale Ankenævn samt de nærmere regler for nævnets og sekretariatets virksomhed, herunder tidsfrister, formkrav til klager, herunder regler om afvisning af klager, der ikke overholder formkrav og undtagelser hertil, afskedigelse af nævnsmedlemmer efter indstilling fra nævnets formand før en periodes ophør samt regler om vederlæggelse af nævnets medlemmer.	<b>1.</b> § 9, stk. 8 affattes således: ” <i>Stk. 8.</i> Naalakkersuisut fastsætter nærmere regler for Det Sociale Ankenævns og sekretariatets virksomhed, herunder afskedigelse af nævnsmedlemmer efter indstilling fra nævnets formand før en periodes ophør samt regler om vederlæggelse af nævnets medlemmer.”
	<b>2.</b> I § 9 indsættes som stk. 10: ” <i>Stk. 10.</i> Det Sociale Ankenævn fastsætter selv sin forretningsorden.”
	<b>§ 2</b>
	I Landstingsforordning nr. 2 af 12. maj 2005 om leje af boliger jf. Selvstyrets lovbekendtgørelse nr. 52 af 17. oktober 2023 foretages følgende ændringer:

<p><i>Stk. 3.</i> Nævnet kan afvikle møder via telefon, såfremt alle nævnsmedlemmer ikke har bopæl i den by, hvor nævnets sekretariat holder til.</p>	<p><b>1.</b> § 83, stk. 3 ophæves.</p> <p>Stk. 4-6 bliver herefter stk. 3-5.</p>
<p><i>Stk. 6.</i> Naalakkersuisut kan fastsætte nærmere regler for nævnets virksomhed, herunder mødefrekvens og forretningsorden.</p>	<p><b>2.</b> § 83, stk. 5 affattes således: ” Stk. 5. Naalakkersuisut fastsætter nærmere regler for nævnets virksomhed.”</p>
	<p><b>3.</b> § 83, stk. 6 affattes således: ” <i>Stk. 6.</i> Boligklagenævnet fastsætter selv sin forretningsorden.”</p>
	<p style="text-align: center;"><b>§ 3</b></p> <p>I Inatsisartutlov nr. 1 af 15. maj 2014 om konkurrence, jf. Selvstyrets lovbekendtgørelse nr. 2 af 26. marts 2021 foretages følgende ændringer:</p>
<p><i>Stk. 3.</i> Naalakkersuisut fastsætter Konkurrencenævnets forretningsorden og de nærmere regler for Konkurrencenævnets og Forbruger- og Konkurrencestyrelsens virksomhed, regler om indstilling og udnævnelse af Konkurrencenævnets medlemmer, afskedigelse af nævnsmedlemmer efter indstilling fra Konkurrencenævnets formand før en periodes ophør samt regler om vederlæggelse af Konkurrencenævnets medlemmer i overensstemmelse med landstingslov om vederlag m.v. til medlemmer af Inatsisartut og Naalakkersuisut m.v.</p>	<p><b>1.</b> § 26, stk. 3 affattes således: ” <i>Stk. 3.</i> Naalakkersuisut fastsætter nærmere regler for Konkurrencenævnets og Forbruger- og Konkurrencestyrelsens virksomhed, regler om indstilling og udnævnelse af Konkurrencenævnets medlemmer, afskedigelse af nævnsmedlemmer efter indstilling fra Konkurrencenævnets formand før en periodes ophør samt regler om vederlæggelse af Konkurrencenævnets medlemmer i overensstemmelse med landstingslov om vederlag m.v. til medlemmer af Inatsisartut og Naalakkersuisut m.v.”</p>

	<p><b>2.</b> I § 26 indsættes som stk. 4:  ” <i>Stk. 4.</i> Konkurrencenævnet fastsætter selv sin forretningsorden.”</p>
	<p style="text-align: center;"><b>§ 4</b></p> <p>I Inatsisartutlov nr. 40 af 9. december 2015 om førtidspension, jf. Selvstyrets lovbekendtgørelse nr. 41 af 14. september 2023, foretages følgende ændringer:</p>
<p><i>Stk. 2.</i> Naalakkersuisut fastsætter forretningsorden for førtidspensionsklagenævnet og de nærmere regler for nævnets virksomhed, servicemål, afskedigelse af nævnsmedlemmer efter indstilling fra nævnets formand før en periodes ophør samt regler om vederlæggelse af nævnets medlemmer.</p>	<p><b>1.</b> § 10, stk. 2 affattes således:  ” <i>Stk. 2.</i> Naalakkersuisut fastsætter nærmere regler for førtidspensionsklagenævnets virksomhed, servicemål, afskedigelse af nævnsmedlemmer efter indstilling fra nævnets formand før en periodes ophør samt regler om vederlæggelse af nævnets medlemmer.”</p>
	<p><b>2.</b> I § 10 indsættes som stk. 3:  ” <i>Stk. 3.</i> Førtidspensionsklagenævnet fastsætter selv sin forretningsorden.”</p>
	<p style="text-align: center;"><b>§ 5</b></p> <p>I Inatsisartutlov nr. 7 af 12. juni 2019 om Klagenævn for Udbud af Offentlige Indkøb, foretages følgende ændringer:</p>
<p><i>Stk. 2.</i> Formanden fastlægger under hensyntagen til bestemmelserne i denne inatsisartutlov forretningsordenen for nævnet.</p>	<p><b>1.</b> § 3, stk. 2 affattes således:  ” <i>Stk. 2.</i> Klagenævnet for Udbud af Offentlige Indkøb fastsætter selv sin forretningsorden.”</p>

	<p style="text-align: center;"><b>§ 6</b></p> <p>I Landstingslov nr. 29 af 18. december 2003 om naturbeskyttelse, foretages følgende ændringer:</p>
	<p><b>1.</b> I § 58 indsættes som stk. 2: ” <i>Stk. 2.</i> Naturklageudvalget fastsætter selv sin forretningsorden.”</p>
	<p style="text-align: center;"><b>§ 7</b></p> <p><b>1.</b> Inatsisartutloven træder i kraft den 1. januar 2025. <i>Stk. 2.</i> Samtidig ophæves følgende bekendtgørelser:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1) Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 27 af 26. november 2008 om Boligklagenævnets virksomhed.</li><li>2) Selvstyrets bekendtgørelse nr. 12 af 23. juli 2015 om Konkurrencenævnets forretningsorden og dets virksomhed.</li><li>3) Selvstyrets bekendtgørelse nr. 25 af 28. oktober 2016 om førtidspensionsklagenævnet.</li><li>4) Hjemmestyrets bekendtgørelse nr. 6 af 12. februar 2009 om Naturklageudvalget.</li></ol>

## Forslag til:

### Selvstyrets bekendtgørelse om Naturklageudvalget

I medfør af § 58, stk. 1, i Inatsisartutlov nr. xx af xx. xx 2024 om ændring af landstingslov nr. 29. af 18. december 2003 om naturbeskyttelse fastsættes:

**§ 1.** Der nedsættes et Naturklageudvalg, hvortil afgørelser i henhold til landstingslov om naturbeskyttelse kan påklages.

*Stk. 2.* Naalakkersuisut yder sekretariatsbistand til Naturklageudvalget.

**§ 2.** Naturklageudvalget består af 3 medlemmer.

*Stk. 2.* Naalakkersuisut udpeger 1 formand og 2 medlemmer til Naturklageudvalget, samt suppleanter herfor. 1 menigt medlem udpeges efter indstilling fra de grønlandske kommuner i forening.

*Stk. 3.* Medlemmerne af Naturklageudvalget må ikke være medlemmer af Naalakkersuisut.

*Stk. 4.* Naalakkersuisut kan udpege de samme personer til Naturklageudvalget, som er udpeget til medlemmer af Klageudvalget vedrørende Miljøbeskyttelse, nedsat efter Inatsisartutlov om beskyttelse af miljøet.

*Stk. 5.* Naturklageudvalgets valgperiode følger valgperioden for Inatsisartut.

*Stk. 6.* Der kan til Naturklageudvalget knyttes sagkyndige tilforordnede.

*Stk. 7.* Naturklageudvalgets medlemmer honoreres efter reglerne i landstingslov om vederlag m.v. til medlemmer af Landstinget og Landsstyret m.v.

**§ 3.** Naturklageudvalget træffer afgørelse om, hvorvidt klageudvalgets afgørelser skal offentliggøres og i hvilken form en eventuel offentliggørelse skal finde sted.

**§ 4.** Bekendtgørelsen træder i kraft den 1. januar 2025.

*Grønlands Selvstyre, den xx. xxx 2024*

**Kalistat Lund**

Naalakkersuisoq for Landbrug, Selvforsyning, Energi og Miljø

/Natuk Lund Olsen

## Forslag til:

### Selvstyrets bekendtgørelse om Boligklagenævnets virksomhed

I medfør af § 82, stk. 1, § 82, stk. 5, og § 83, stk. 6, i landstingsforordning nr. 2 af 12. maj 2005 om leje af boliger, som ændret ved inatsisartutlov nr. 23 af 1. december 2021 og ved inatsisartutlov nr. xx af xx 2024, fastsættes:

#### *Boligklagenævnets virksomhed*

§ 1. Der nedsættes et Boligklagenævn, som træffer endelig administrativ afgørelse i tvister mellem lejer og udlejer i udlejningsboliger.

*Stk. 2.* Naalakkersuisut yder sekretariatsbetjening til Boligklagenævnet.

§ 2. Sekretariatet har til opgave at:

- 1) Besvare skriftlige, telefoniske og personlige henvendelser til Boligklagenævnet.
- 2) Bistå formanden med at oplyse og forberede sager til behandling i Boligklagenævnet.

§ 3. Sekretariatet er på vegne af Boligklagenævnet bemyndiget til at træffe afgørelse om afvisning.

*Stk. 2.* Afgørelser truffet af Sekretariatet skal protokolleres.

§ 4. Afholdelse af besigtigelse i forbindelse med forberedelse af klagesagen kan medføre, at fristerne, der i øvrigt gælder for Boligklagenævnets sagsbehandling, forrykkes.

§ 5. Senest 2 uger efter der er truffet en afgørelse på et nævnsmøde, skal afgørelsen være kommet frem til lejer og udlejer.

*Stk. 2.* Samtidig med stk. 1 skal Boligklagenævnet gøre klager opmærksom på muligheden for at indbringe tvisten mellem udlejer og lejer for domstolene.

§ 6. Indebærer Boligklagenævnets afgørelse, at udlejer har pligt til at foretage visse handlinger, skal disse være påbegyndt senest 2 uger efter, at Boligklagenævnets afgørelse er kommet frem til modtageren i henhold til § 5.

#### *Mødepligt*

§ 7. Er formanden eller et nævnsmedlem lovligt forhindret i at deltage i et nævnsmøde, skal formandens eller nævnsmedlemmets suppleant deltage i stedet.

*Stk. 2.* Deltager formanden, et nævnsmedlem eller disses suppleanter ikke i et nævnsmøde trods gyldig indkaldelse og uden at være lovligt forhindret, skal Naalakkersuisut senest 2 uger efter nævnsmødets afholdelse orienteres herom af Boligklagenævnets formand. Efter orienteringen skal Naalakkersuisut give vedkommende en skriftlig irettesættelse.



*Stk. 3.* I tilfælde af gentagne udeblivelser kan Naalakkersuisut beslutte at tilbagekalde udpegelsen af vedkommende.

*Stk. 4.* Den indstillingsberettigede skal indstille en ny person til Boligklagenævnet senest 3 uger efter, at udpegelsen er tilbagekaldt efter stk. 3.

*Ikrafttræden*

**§ 8.** Bekendtgørelsen træder i kraft den 1. januar 2025.

*Grønlands Selvstyre, den xx. xxx. 2024*

**Hans Peter Poulsen**  
Naalakkersuisoq for Boliger og Infrastruktur

/ Ruth Lindhardt

## Forslag til:

### Selvstyrets bekendtgørelse om Konkurrencenævnets virksomhed

I medfør af § 26, stk. 3, i inatsisartutlov nr. 1 af 15. maj 2014 om konkurrence (konkurrenceloven) som ændret ved inatsisartutlov nr. xx af xx 2024, fastsættes:

#### Kapitel 1

##### *Konkurrencenævnet*

§ 1. Konkurrencenævnet har ansvaret for den overordnede administration af konkurrenceloven og regler udstedt i medfør af denne.

*Stk. 2.* Konkurrencenævnet er ved administrationen af konkurrenceloven uafhængigt af Naalakkersuisut.

§ 2. Konkurrencenævnet udpeger en næstformand, der er uafhængig af erhvervs- og forbrugerinteresser. Næstformanden er stedfortræder for formanden.

*Stk. 2.* Såfremt et medlem, som ved udnævnelsen er uafhængig af erhvervs- og forbrugerinteresser, i funktionsperioden måtte få en sådan tilknytning til erhvervsvirksomheder, erhvervsorganisationer eller forbrugerorganisationer, at uafhængighedskravet ikke længere må anses for opfyldt, skal medlemmet udtræde af Konkurrencenævnet. Naalakkersuisut udpeger herefter et nyt medlem for resten af det oprindelige medlems funktionsperiode.

*Stk. 3.* Formanden kan indstille til Naalakkersuisut, at et medlem, der har gjort sig skyldig i overtrædelse af tavshedspligten eller som groft har tilsidesat sine pligter efter denne bekendtgørelse, afskediges.

*Stk. 4.* De indstillingsberettigede organisationer skal ved indstilling af medlemmer til Konkurrencenævnet begrunde indstillingen i forhold til opfyldelse af de krav, der fremgår af konkurrenceloven til medlemmernes kompetencer.

#### Kapitel 2

##### *Kompetence og afgørelser*

§ 3. Konkurrencenævnet afgiver, på foranledning fra Naalakkersuisut, udtalelse i forbindelse med fastsættelse af regler efter konkurrenceloven.

§ 4. Konkurrencenævnet træffer afgørelse i sager af principiel eller særlig stor betydning.

*Stk. 2.* Konkurrencenævnets afgørelser efter konkurrenceloven skal indeholde oplysning om hvilke medlemmer, der har deltaget i sagens behandling.

*Stk. 3.* Forbruger- og Konkurrencestyrelsen kan offentliggøre redegørelser og oplysninger om nævnets virksomhed.

§ 5. Konkurrencenævnet kan beslutte at udsætte behandlingen af en sag, hvis det er nødvendigt at indhente yderligere oplysninger, ligesom Konkurrencenævnet kan anmode sagkyndige om at deltage i Konkurrencenævnets behandling.

*Stk. 2.* De sagkyndige må ikke have interesse i eller være knyttet til de virksomheder eller sammenslutning af virksomheder, hvis forhold er umiddelbart berørt af den sag, som de deltager i behandlingen af.

### **Kapitel 3**

#### *Konkurrencenævnets sekretariat*

§ 6. Konkurrencenævnets sekretariatsopgaver varetages af Forbruger- og Konkurrencestyrelsen.

§ 7. Konkurrencenævnets møder er ikke offentlige.

§ 8. Den eller de, som Konkurrencenævnets afgørelse vil rette sig til, har ret til at afgive et kort mundtligt indlæg for Konkurrencenævnet, inden Konkurrencenævnet træffer afgørelse i sagen. Indlæggets varighed må ikke overstige 10 minutter, medmindre formanden fastsætter andet, jf. nævnets forretningsorden. Den, der vil afgive et mundtligt indlæg, kan lade sig repræsentere eller bistå af andre.

*Stk. 2.* Udebliver den eller de, som Konkurrencenævnets afgørelse vil rette sig til, fra det møde, hvor Konkurrencenævnet forventes at træffe afgørelse i sagen, kan Konkurrencenævnet afgøre sagen på det foreliggende grundlag.

*Stk. 3.* Den eller de, som Konkurrencenævnets afgørelse vil rette sig til, har alene ret til at være til stede under et møde i Konkurrencenævnet i forbindelse med afgivelsen af det eller de mundtlige indlæg, og eventuelle spørgsmål stillet i tilknytning hertil.

### **Kapitel 4**

#### *Inhabilitet*

§ 9. Et medlem af Konkurrencenævnet må ikke træffe afgørelse, deltage i afgørelsen eller i øvrigt medvirke ved behandlingen af en sag, såfremt medlemmet er inhabil efter landstingslov om sagsbehandling i den offentlige forvaltning.

*Stk. 2.* Et medlem, der bliver bekendt med, at der foreligger omstændigheder, som er egnet til at vække tvivl om vedkommendes habilitet, skal snarest underrette Forbruger- og Konkurrencestyrelsen herom.

*Stk. 3.* Konkurrencenævnet afgør uden deltagelse af det pågældende medlem, om vedkommende er inhabil.

### **Kapitel 5**

#### *Tavshedspligt*

**§ 10.** Konkurrencenævnets medlemmer, samt de i § 5 nævnte sagkyndige er underlagt tavshedspligt efter reglerne i landstingslov om sagsbehandling i den offentlige forvaltning.

*Stk. 2.* Tavshedspligten omfatter alle oplysninger, som det pågældende medlem, eller sagkyndig får kendskab til i forbindelse med sit virke for Konkurrencenævnet herunder oplysninger om for eksempel virksomheders økonomiske og forretningsmæssige forhold, samt øvrige oplysninger af betydning for den pågældende virksomhed.

*Stk. 3.* Ved en virksomheds afgivelse af oplysninger om tekniske forhold, herunder forskning, produktionsmåder, produkter samt drifts- og forretningshemmeligheder kan den, som skal afgive oplysningerne til Konkurrencenævnet i medfør af § 30 i konkurrenceloven, overfor Konkurrencenævnets formand begære, at oplysningerne ikke må udleveres eller gøres offentligt tilgængelige, heller ikke over for Konkurrencenævnets medlemmer. Formanden afgør endeligt, i hvilket omfang og i hvilken form oplysningerne bør afgives.

## **Kapitel 6**

### *Ikrafttræden*

**§ 11.** Denne bekendtgørelse træder i kraft den 1. januar 2025.

*Grønlands Selvstyre, den xx xxx 2024*

**Naaja Nathanielsen**

Naalakkersuisoq for Erhverv, Handel, Råstoffer, Justitsområdet og Ligestilling

/ Jørgen T. Hammeken-Holm

## Forslag til:

### Selvstyrets bekendtgørelse om førtidspensionsklagenævnet

I medfør af § 10, stk. 2, i Inatsisartutlov nr. 40 af 9. december 2015 om førtidspension som ændret ved Inatsisartutlov nr. xx af xx 2024, fastsættes:

#### Kapitel 1

##### *Nævnets sammensætning*

**§ 1.** Førtidspensionsklagenævnet er administrativ klagemyndighed vedrørende en kommunalbestyrelses afgørelse om fastsættelse af en persons arbejdsevneprocent i medfør af Inatsisartutlov om førtidspension.

**§ 2.** Førtidspensionsklagenævnet består af en formand, der er uddannet jurist, og 2 øvrige medlemmer.

*Stk. 2.* Formanden, eller den person formanden bemyndiger hertil, tegner nævnet.

**§ 3.** Naalakkersuisut udnævner førtidspensionsklagenævnets formand (Formanden) og øvrige medlemmer, samt suppleanter herfor.

*Stk. 2.* Suppleanten for Formanden og suppleanterne for de menige medlemmer af nævnet skal være i besiddelse af tilsvarende personlige og faglige kvalifikationer som Formanden og de menige medlemmer af nævnet.

*Stk. 3.* Suppleant for Formanden eller suppleant for et menigt medlem indkaldes, når Formanden eller et menigt medlem er forhindret i at deltage i et møde. Tilsvarende gælder såfremt Formanden eller et menigt medlem er inhabil i forhold til behandling af en konkret sag.

#### Kapitel 2

##### *Forvaltningsretlige regler mv*

**§ 4.** Førtidspensionsklagenævnet er en del af den offentlige forvaltning. Medlemmerne af nævnet og disses suppleanter såvel som nævnets sekretariat er ved udøvelse af deres virksomhed omfattet af gældende offentligretlige regler, herunder reglerne om inhabilitet og tavshedspligt i Landstingslov om sagsbehandling i den offentlige forvaltning.

*Stk. 2.* Hvis Førtidspensionsklagenævnet indkalder en sagkyndig til deltagelse i en sags oplysning jf. § 12, stk. 3, skal Formanden skriftligt pålægge den særligt sagkyndige tavshedspligt med hensyn til de fortrolige oplysninger, som nævnet videregiver til den pågældende.

**§ 5.** Medlemmerne af Førtdispensionsklagenævnet og disses suppleanter er forpligtet til at sikre at materiale, der er modtaget som led i varetagelse af hvervet ikke kommer uvedkommende i hænde eller til kundskab.

*Stk. 2.* Medlemmerne af nævnet og disses suppleanter skal ved deres fratrædelse tilbagelevere alt materiale til Førtdispensionsklagenævnet, der er modtaget som led i varetagelsen af deres hverv.

### **Kapitel 3**

#### *Sagsbehandling*

**§ 6.** Naalakkersuisut stiller sekretariatsbistand til rådighed for Førtdispensionsklagenævnet inden for rammerne af en bevilling på de årlige finanslove.

*Stk. 2.* Naalakkersuisut ansætter medarbejdere til sekretariatsbistand med de kvalifikationer, der er nødvendige til løbende forberedelse, behandling og afgørelse af indkomne klagesager.

**§ 7.** Førtdispensionsklagenævnets sekretariat (Sekretariatet) tilrettelægger nævnets arbejde.

*Stk. 2.* Sekretariatet beslutter, hvornår de enkelte sager skal forelægges nævnet til behandling og afgørelse.

**§ 8.** Sekretariatet varetager den forberedende sagsbehandling, indhenter sagsoplysninger og udarbejder sagsfremstilling med udkast til afgørelse og behandling i nævnet.

**§ 9.** Sekretariatet har efter anmodning til kommunalbestyrelsen krav på en kopi af samtlige akter, der indgår i klagers sag om førtdispension, samt en udtalelse i klagesagen.

**§ 10.** Sekretariatet afgør, om en sag er omfattet af Førtdispensionsklagenævnets kompetence og om klager er kommet frem til nævnet inden klagefristens udløb.

*Stk. 2.* Sekretariatet orienterer nævnet om afgørelser truffet i medfør af stk. 1 senest 14 dage efter afgørelsen er truffet.

**§ 11.** Formanden kan træffe afgørelse i sager, som efter Førtdispensionsklagenævnets hidtidige praksis, ikke giver anledning til tvivl.

*Stk. 2.* Formanden kan helt eller delvist overlade sine beføjelser i medfør af stk. 1 til Sekretariatet.

*Stk. 3.* Formanden orienterer nævnet om afgørelser truffet i medfør af stk. 1-2 senest 14 kalenderdage efter afgørelsen er truffet.

**§ 12.** Møder i Førtdispensionsklagenævnet er ikke offentlige.

*Stk. 2.* Sekretariatets medarbejdere deltager i nævnets møder efter Formandens bestemmelse.

*Stk. 3.* Sekretariatet kan i samråd med Formanden bestemme, at særligt sagkyndige kan

bistå nævnet ved oplysning af en sag. Særligt sagkyndige kan ikke deltage i nævnets behandling og afgørelse af en sag.

§ 13. Nævnets afgørelse skal sendes til klager, den berørte kommune samt departementet med ansvar for sociale anliggender.

#### **Kapitel 4**

##### *Afskedigelse og nyudnævnelser*

§ 14. Naalakkersuisut kan afskedige medlemmerne af Førtdispensionsklagenævnet og udnævne nye medlemmer og herunder ny Formand. Nyudnævnelse kan ske ved vakance og til sikring af nævnets alsidige kendskab til beskæftigelses-, social-, sundheds-, undervisningsområdet og lægefaglige forhold.

*Stk. 2.* Naalakkersuisut kan afskedige et medlem, herunder Formanden, for den resterende del af dennes valgperiode, når denne har vist sig ude af stand til at beklæde hvervet som medlem af nævnet på grund af længerevarende sygdom eller anden svækkelse, eller har vist sig uegnet.

*Stk. 3.* Naalakkersuisut kan afskedige et medlem, herunder Formanden, hvis:

- 1) medlemmet er afskediget eller frataget autorisation som følge af tilsidesættelse af de pligter, der følger af lovgivningen på beskæftigelses-, social-, undervisnings-, og sundhedsområdet eller
- 2) medlemmet har modtaget kritik i sag afgjort af Sundhedsvæsenets Disciplinærnævn.

#### **Kapitel 5**

##### *Vederlag*

§ 15. Medlemmer af Førtdispensionsklagenævnet modtager vederlag m.v. i overensstemmelse med reglerne i § 18, stk. 1 og stk. 2 i Landstingslov om vederlag m.v. til medlemmer af Inatsisartut og Naalakkersuisut m.v.

#### **Kapitel 6**

##### *Ikrafttræden*

§ 16. Denne bekendtgørelse træder i kraft den 1. januar 2025.

*Grønlands Selvstyre, den xx xxx 2024*

**Jess Svane**

Naalakkersuisoq for Sociale Anliggender

